

Το έγγραφο αυτό συνιστά βοήθημα τεκμηρίωσης και δεν δεσμεύει τα κοινοτικά όργανα

► **B** ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 689/2008 ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ  
ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 17ης Ιουνίου 2008

σχετικά με τις εξαγωγές και εισαγωγές επικίνδυνων χημικών προϊόντων

(ΕΕ L 204 της 31.7.2008, σ. 1)

Τροποποιείται από:

Επίσημη Εφημερίδα

	αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
► <b><u>M1</u></b> Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 15/2010 της Επιτροπής της 7ης Ιανουαρίου 2010	L 6	1	9.1.2010



**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 689/2008 ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**της 17ης Ιουνίου 2008**

**σχετικά με τις εξαγωγές και εισαγωγές επικίνδυνων χημικών προϊόντων**

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως τα άρθρα 133 και 175 παράγραφος 1,

την πρόταση της Επιτροπής,

τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής <sup>(1)</sup>,

Αφού ζήτησαν τη γνώμη της Επιτροπής των Περιφερειών,

Αποφασίζοντας σύμφωνα με τη διαδικασία του άρθρου 251 της συνθήκης <sup>(2)</sup>,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 304/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Ιανουαρίου 2003, για τις εισαγωγές και εξαγωγές επικίνδυνων χημικών προϊόντων <sup>(3)</sup>, εφαρμόστηκε η σύμβαση του Ρότερνταμ σχετικά με τη διαδικασία συναίνεσης μετά από ενημέρωση όσον αφορά ορισμένα επικίνδυνα χημικά προϊόντα και φυτοφάρμακα στο διεθνές εμπόριο <sup>(4)</sup>, εφεξής «η σύμβαση», που άρχισε να ισχύει στις 24 Φεβρουαρίου 2004, και αντικαταστάθηκε ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2455/92 του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 1992, για τις εξαγωγές και εισαγωγές ορισμένων επικίνδυνων χημικών ουσιών <sup>(5)</sup>.
- (2) Με την απόφασή του της 10ης Ιανουαρίου 2006 στην υπόθεση C-178/03 (Επιτροπή κατά Κοινοβουλίου και Συμβουλίου) <sup>(6)</sup> το Δικαστήριο των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων ακύρωσε τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 304/2003, επειδή βασιζόταν αποκλειστικά στο άρθρο 175 παράγραφος 1 της συνθήκης, κρίνοντας ότι η ενδεδειγμένη νομική βάση ήταν αμφότερα το άρθρο 133 και το άρθρο 175 παράγραφος 1. Ωστόσο, το Δικαστήριο αποφάσισε να διατηρηθούν τα αποτελέσματα του κανονισμού μέχρις ότου εκδοθεί, εντός εύλογης προθεσμίας, νέος κανονισμός, στηριζόμενος στις ενδεδειγμένες νομικές βάσεις. Η απόφαση αυτή συνεπάγεται επίσης ότι δεν χρειάζεται να εκπληρωθούν εκ νέου οι υποχρεώσεις που εκπληρώθηκαν ήδη δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 304/2003.
- (3) Σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 304/2003, η Επιτροπή υπέβαλε στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο έκθεση σχετικά με τη λειτουργία του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 304/2003 κατά τα έτη 2003-2005. Η λειτουργία των διαδικασιών υπήρξε γενικά ικανοποιητική. Ωστόσο, στην έκθεση προσδιορίζονται ορισμένες τεχνικές τροποποιήσεις που κατά τα φαινόμενα είναι ανα-

<sup>(1)</sup> ΕΕ C 175 της 27.7.2007, σ. 40.

<sup>(2)</sup> Γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 15ης Ιανουαρίου 2008 (δεν έχει ακόμα δημοσιευθεί στην Επίσημη Εφημερίδα) και απόφαση του Συμβουλίου της 5ης Ιουνίου 2008.

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 63 της 6.3.2003, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1376/2007 της Επιτροπής (ΕΕ L 307 της 24.11.2007, σ. 14).

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 63 της 6.3.2003, σ. 29.

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 251 της 29.8.1992, σ. 13. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 308/2002 της Επιτροπής (ΕΕ L 52 της 22.2.2002, σ. 1).

<sup>(6)</sup> ECR [2006], σελίδα I-107.

**▼ B**

γκαίες. Ενδείκνυται συνεπώς να ενσωματωθούν οι σχετικές πτυχές στον παρόντα κανονισμό.

- (4) Η σύμβαση παρέχει στα μέρη της το δικαίωμα να λαμβάνουν μέτρα για την ισχυρότερη προστασία της ανθρώπινης υγείας και του περιβάλλοντος από εκείνη που προβλέπει η σύμβαση, με την προϋπόθεση ότι τα μέτρα αυτά είναι συνεπή με τις διατάξεις της σύμβασης και σύμφωνα με το διεθνές δίκαιο. Για να μην αποδυναμωθεί το επίπεδο προστασίας που παρέχεται στο περιβάλλον και στο ευρύ κοινό των χωρών εισαγωγής βάσει του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2455/92, επιβάλλεται και ενδείκνυται η υπέρβαση των διατάξεων της σύμβασης σε ορισμένα σημεία.
- (5) Όσον αφορά τη συμμετοχή της Κοινότητας στη σύμβαση, είναι απαραίτητο να υπάρχει ένα ενιαίο κέντρο επαφών της Κοινότητας με τη Γραμματεία και τα λοιπά μέρη της σύμβασης, καθώς και με άλλες χώρες. Η Επιτροπή θα πρέπει να ενεργεί ως το εν λόγω κέντρο επαφών.
- (6) Οι εξαγωγές επικίνδυνων χημικών προϊόντων που έχουν απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς στην Κοινότητα θα πρέπει να εξακολουθήσουν να υπόκεινται σε κοινή διαδικασία γνωστοποίησης εξαγωγής. Κατά συνέπεια, τα επικίνδυνα χημικά προϊόντα —είτε πρόκειται για ουσίες ως έχουν είτε για συστατικά παρασκευασμάτων ή αντικειμένων— τα οποία έχουν απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς από την Κοινότητα ως φυτοπροστατευτικά προϊόντα, ως άλλες μορφές φυτοφαρμάκων ή ως βιομηχανικά χημικά προϊόντα για χρήση από επαγγελματίες ή από το κοινό, θα πρέπει να διέπονται από κανόνες γνωστοποίησης εξαγωγής ανάλογους με εκείνους που ισχύουν όταν τα εν λόγω χημικά προϊόντα απαγορεύονται ή υπάγονται σε αυστηρούς περιορισμούς στο πλαίσιο μιας ή και των δύο κατηγοριών χρήσης που καθορίζονται στη σύμβαση, δηλαδή ως φυτοφάρμακα ή ως προϊόντα βιομηχανικής χρήσης. Επιπλέον, τα χημικά προϊόντα που υπόκεινται στη διεθνή διαδικασία συναίνεσης μετά από ενημέρωση (ΣΜΕ) θα πρέπει επίσης να υπόκεινται στους ίδιους κανόνες. Η εν λόγω διαδικασία γνωστοποίησης εξαγωγής θα πρέπει να εφαρμόζεται στις κοινοτικές εξαγωγές προς όλες τις τρίτες χώρες, ανεξαρτήτως του εάν είναι μέρη της σύμβασης ή συμμετέχουν στις διατάξεις της. Θα πρέπει να επιτραπεί στα κράτη μέλη να επιβάλλουν διοικητικά τέλη για την κάλυψη του κόστους της διαδικασίας αυτής.
- (7) Οι εξαγωγείς και εισαγωγείς θα πρέπει να υποχρεούνται να παρέχουν πληροφορίες σχετικά με τις ποσότητες χημικών προϊόντων στο διεθνές εμπόριο που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό, ώστε να είναι δυνατή η παρακολούθηση και αξιολόγηση του αντίκτυπου και της αποτελεσματικότητας των ρυθμίσεων που θεσπίζονται με αυτόν.
- (8) Οι γνωστοποιήσεις, στη Γραμματεία της σύμβασης, οριστικών ρυθμιστικών πράξεων της Κοινότητας ή κρατών μελών που απαγορεύουν ή υπάγουν σε αυστηρούς περιορισμούς χημικά προϊόντα, με σκοπό την ένταξή τους στη διεθνή διαδικασία ΣΜΕ, θα πρέπει να υποβάλλονται από την Επιτροπή και να αφορούν τις περιπτώσεις που πληρούν τα σχετικά κριτήρια της σύμβασης. Εφόσον κρίνεται αναγκαίο, θα πρέπει να ζητούνται συμπληρωματικές πληροφορίες για την υποστήριξη των εν λόγω γνωστοποιήσεων.
- (9) Ακόμη και στις περιπτώσεις όπου οι οριστικές ρυθμιστικές πράξεις της Κοινότητας ή κρατών μελών δεν χρειάζεται να γνωστοποιούνται, επειδή δεν πληρούν τα σχετικά κριτήρια, θα πρέπει να διαβιβάζονται στη Γραμματεία της σύμβασης και στα υπόλοιπα συμβαλλόμενα μέρη πληροφορίες σχετικά με τις εν λόγω πράξεις για τους σκοπούς της ανταλλαγής πληροφοριών.

## ▼ B

- (10) Είναι, επίσης, αναγκαίο να διασφαλιστεί η λήψη αποφάσεων από την Κοινότητα σχετικά με τις εισαγωγές στην Κοινότητα χημικών προϊόντων που υπόκεινται στη διεθνή διαδικασία ΣΜΕ. Οι αποφάσεις αυτές θα πρέπει να βασίζονται στην ισχύουσα κοινοτική νομοθεσία και να λαμβάνουν υπόψη τις απαγορεύσεις ή τους αυστηρούς περιορισμούς που έχουν επιβληθεί από κράτη μέλη. Όπου δικαιολογείται, θα πρέπει να προτείνονται τροποποιήσεις της κοινοτικής νομοθεσίας.
- (11) Χρειάζονται ρυθμίσεις για να διασφαλιστεί η ενημέρωση των κρατών μελών και των εξαγωγέων σχετικά με τις αποφάσεις των χωρών εισαγωγής για χημικά προϊόντα που υπόκεινται στη διεθνή διαδικασία ΣΜΕ και η συμμόρφωση των εξαγωγέων με τις αποφάσεις αυτές. Επιπλέον, για να αποφευχθούν ανεπιθύμητες εξαγωγές, δεν θα πρέπει να εξάγονται χημικά προϊόντα που έχουν απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς στην Κοινότητα και ανταποκρίνονται στα κριτήρια της σύμβασης ή καλύπτονται από τη διεθνή διαδικασία ΣΜΕ, χωρίς προηγουμένως να έχει ζητηθεί και εξασφαλιστεί η ρητή συναίνεση της εκάστοτε χώρας εισαγωγής, ανεξαρτήτως του εάν αυτή είναι μέρος της σύμβασης. Ταυτόχρονα, ενδείκνυται να εξαιρούνται από την υποχρέωση αυτή, υπό ορισμένες προϋποθέσεις, οι εξαγωγές ορισμένων χημικών προϊόντων σε χώρες του Οργανισμού Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης (ΟΟΣΑ). Επιπλέον, χρειάζεται διαδικασία για την αντιμετώπιση των περιπτώσεων όπου, μολονότι καταβάλλεται κάθε εύλογη προσπάθεια, η χώρα εισαγωγής δεν απαντά, ώστε να υπάρχει δυνατότητα προσωρινών εξαγωγών ορισμένων χημικών προϊόντων υπό καθορισμένες προϋποθέσεις. Είναι επίσης απαραίτητο να προβλεφθεί περιοδική επανεξέταση όλων αυτών των περιπτώσεων, καθώς και εκείνων όπου εξασφαλίζεται ρητή συναίνεση.
- (12) Η βάση δεδομένων που κατάρτισε η Επιτροπή αποτελεί σημαντικό εργαλείο που αναμένεται να υποστηρίξει την εφαρμογή αυτού του κανονισμού και τον έλεγχό του.
- (13) Είναι επίσης σημαντικό να έχουν όλα τα εξαγόμενα χημικά επαρκή διάρκεια αποθήκευσης, ώστε να μπορούν να χρησιμοποιηθούν αποτελεσματικά και με ασφάλεια. Ειδικότερα όσον αφορά τα φυτοφάρμακα, κυρίως εκείνα που εξάγονται σε αναπτυσσόμενες χώρες, είναι απαραίτητο να παρέχονται πληροφορίες για τις ενδεδειγμένες συνθήκες αποθήκευσης και να χρησιμοποιούνται κατάλληλες συσκευασίες και μεγέθη δοχείων, ώστε να μη δημιουργούνται αποθέματα παρωχημένων προϊόντων.
- (14) Τα αντικείμενα που περιέχουν χημικά προϊόντα δεν εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της σύμβασης. Ωστόσο, τα αντικείμενα που περιέχουν χημικά προϊόντα τα οποία μπορεί να ελευθερωθούν υπό ορισμένες συνθήκες χρήσης ή διάθεσης και τα οποία έχουν απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς στην Κοινότητα, στο πλαίσιο μιας ή περισσότερων από τις κατηγορίες χρήσης που καθορίζονται στη σύμβαση, ή υπόκεινται στη διεθνή διαδικασία ΣΜΕ, θα πρέπει επίσης να υπαχθούν στους κανόνες γνωστοποίησης εξαγωγής. Επιπλέον, ορισμένα χημικά προϊόντα και αντικείμενα που περιέχουν συγκεκριμένα χημικά προϊόντα τα οποία δεν εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της σύμβασης αλλά προκαλούν ιδιαίτερη ανησυχία, δεν θα πρέπει να εξάγονται καθόλου.
- (15) Σύμφωνα με τη σύμβαση, θα πρέπει να παρέχονται πληροφορίες για την κυκλοφορία υπό καθεστώς διαμετακόμισης χημικών προϊόντων που υπόκεινται στη διεθνή διαδικασία ΣΜΕ στα μέρη της σύμβασης που τις ζητούν.
- (16) Οι κοινοτικοί κανόνες για τη συσκευασία και την επισήμανση, καθώς και για άλλες πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια θα πρέπει να εφαρμόζονται σε όλα τα επικίνδυνα χημικά προϊόντα που προορίζονται για εξαγωγή σε μέρη της σύμβασης και άλλες

## ▼ B

χώρες, εφόσον οι διατάξεις αυτές δεν έρχονται σε αντίθεση με τυχόν ειδικές απαιτήσεις των χωρών αυτών, λαμβανομένων υπόψη των σχετικών διεθνών προτύπων.

- (17) Για να διασφαλιστεί ο αποτελεσματικός έλεγχος και η εφαρμογή των κανόνων, τα κράτη μέλη θα πρέπει να ορίσουν αρχές, όπως οι τελωνειακές, οι οποίες θα έχουν την ευθύνη του ελέγχου των εισαγωγών και εξαγωγών χημικών προϊόντων που καλύπτονται από τον παρόντα κανονισμό. Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη αναλαμβάνουν καθοριστικό ρόλο και πρέπει να ενεργούν με επικεντρωμένο και συντονισμένο τρόπο. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να προβλέψουν κατάλληλες κυρώσεις για τις περιπτώσεις παραβάσεων. Για να διευκολυνθεί ο τελωνειακός έλεγχος και να μειωθεί ο διοικητικός φόρτος τόσο των εξαγωγέων όσο και των αρμοδίων αρχών, θα πρέπει να καθιερωθεί ένα σύστημα κωδικών που βεβαιώνουν την τήρηση των κανόνων που θα πρέπει να χρησιμοποιούνται στις διασαφήσεις εξαγωγής. Για να δοθεί χρόνος σε όλα τα μέρη να εξοικειωθούν με το σύστημα αυτό, πριν καταστεί υποχρεωτική η εφαρμογή του, θα πρέπει να προβλεφθεί μια σύντομη μεταβατική περίοδος.
- (18) Θα πρέπει να προωθηθούν η ανταλλαγή πληροφοριών, ο επιμερισμός των ευθυνών και οι συλλογικές προσπάθειες μεταξύ της Κοινότητας και των κρατών μελών και των τρίτων χωρών, ώστε να εξασφαλιστεί η ορθή διαχείριση των χημικών προϊόντων, ανεξαρτήτως του εάν οι τρίτες αυτές χώρες είναι μέρη της σύμβασης. Ειδικότερα, η Επιτροπή και τα κράτη μέλη θα πρέπει να παρέχουν τεχνική βοήθεια στις αναπτυσσόμενες χώρες και στις χώρες με οικονομία σε μεταβατικό στάδιο, είτε άμεσα είτε έμμεσα μέσω της στήριξης έργων που υλοποιούνται από μη κυβερνητικές οργανώσεις, κυρίως δε βοήθεια με στόχο να καταστούν οι χώρες αυτές ικανές να εφαρμόσουν τη σύμβαση.
- (19) Για να είναι αποτελεσματικές οι διαδικασίες, θα πρέπει να παρακολουθείται τακτικά η λειτουργία τους. Για το σκοπό αυτό, τα κράτη μέλη θα πρέπει να υποβάλλουν τακτικά εκθέσεις στην Επιτροπή, η οποία με τη σειρά της θα υποβάλλει τακτικά εκθέσεις στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο.
- (20) Πρέπει να συνταχθούν τεχνικά καθοδηγητικά σημειώματα για να βοηθήσουν τις αρμόδιες αρχές, μεταξύ των οποίων οι τελωνειακές αρχές που ελέγχουν τις εξαγωγές, στην εφαρμογή του παρόντος κανονισμού.
- (21) Τα μέτρα που απαιτούνται για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού πρέπει να θεσπίζονται σύμφωνα με την απόφαση 1999/468/EK του Συμβουλίου, της 28ης Ιουνίου 1999, για τον καθορισμό των όρων άσκησης των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων που ανατίθενται στην Επιτροπή<sup>(1)</sup>.
- (22) Ειδικότερα, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η αρμοδιότητα θέσπισης μέτρων για την ένταξη χημικού προϊόντος στα μέρη I ή 2 του παραρτήματος I μετά από οριστική ρυθμιστική πράξη σε κοινοτικό επίπεδο, μέτρων για την ένταξη χημικού προϊόντος που εμπίπτει στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 850/2004 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 29ης Απριλίου 2004, για τους έμμοιους οργανικούς ρύπους<sup>(2)</sup> στο μέρος I του παραρτήματος V, μέτρων για την τροποποίηση του παραρτήματος I, περιλαμβανομένων των αλλαγών σε υπάρχουσες καταχωρίσεις, μέτρων για την ένταξη χημικού προϊόντος που υπόκειται ήδη σε απαγόρευση εξαγωγής σε κοινοτικό επίπεδο στο μέρος 2 του παραρτήματος V, μέτρων για την τροποποίηση των παραρτημάτων II, III, IV και VI και μέτρων για την τροπο-

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 184 της 17.7.1999, σ. 23. Απόφαση όπως τροποποιήθηκε με την απόφαση 2006/512/EK (ΕΕ L 200 της 22.7.2006, σ. 11).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 158 της 30.4.2004, σ. 7. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 323/2007 της Επιτροπής (ΕΕ L 85 της 27.3.2007, σ. 3).

**▼B**

ποίηση υπαρχουσών καταχωρίσεων στο παράρτημα V. Δεδομένου ότι τα μέτρα αυτά είναι γενικής εμβέλειας και έχουν ως αντικείμενο την τροποποίηση μη ουσιωδών στοιχείων του παρόντος κανονισμού, πρέπει να θεσπίζονται με την κανονιστική διαδικασία με έλεγχο του άρθρου 5α της απόφασης 1999/468/EK,

ΕΞΕΛΩΣΑΝ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

*Άρθρο 1***Στόχοι**

1. Στόχοι του παρόντος κανονισμού είναι:
  - α) η εφαρμογή της σύμβασης του Ρότερνταμ σχετικά με τη διαδικασία συναίνεσης μετά από ενημέρωση όσον αφορά ορισμένα επικίνδυνα χημικά προϊόντα και φυτοφάρμακα στο διεθνές εμπόριο, εφεξής «η σύμβαση»·
  - β) η προώθηση του επιμερισμού των ευθυνών και των συλλογικών προσπαθειών στα θέματα διεθνούς μεταφοράς επικίνδυνων χημικών προϊόντων, με σκοπό την προστασία της ανθρώπινης υγείας και του περιβάλλοντος από δυνητικές βλάβες·
  - γ) η συμβολή στην περιβαλλοντικώς ορθή χρήση επικίνδυνων χημικών προϊόντων

Οι στόχοι που αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο επιτυγχάνονται με τη διευκόλυνση της ανταλλαγής πληροφοριών σχετικά με τα χαρακτηριστικά των εν λόγω χημικών προϊόντων, με την πρόβλεψη διαδικασίας λήψης αποφάσεων στο εσωτερικό της Κοινότητας για τις εισαγωγές και τις εξαγωγές τους και με τη διάδοση των αποφάσεων αυτών στα μέρη και σε άλλες χώρες, κατά περίπτωση.

2. Πέραν των στόχων που αναφέρονται στην παράγραφο 1, ο παρών κανονισμός εξασφαλίζει ότι οι διατάξεις της οδηγίας 67/548/ΕΟΚ του Συμβουλίου <sup>(1)</sup> και της οδηγίας 1999/45/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(2)</sup>, που αφορούν την ταξινόμηση, τη συσκευασία και την επισήμανση επικίνδυνων για τον άνθρωπο ή το περιβάλλον χημικών προϊόντων, όταν διατίθενται στην αγορά της Κοινότητας, εφαρμόζονται σε όλα αυτά τα χημικά προϊόντα και όταν εξάγονται από τα κράτη μέλη σε άλλα μέρη της σύμβασης ή σε άλλες χώρες, εκτός εάν οι εν λόγω διατάξεις έρχονται σε αντίθεση με τυχόν ειδικές απαιτήσεις των ανωτέρω μερών ή χωρών.

*Άρθρο 2***Πεδίο εφαρμογής**

1. Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται στα ακόλουθα προϊόντα:
  - α) ορισμένα επικίνδυνα χημικά προϊόντα που υπόκεινται στη διαδικασία συναίνεσης μετά από ενημέρωση βάσει της σύμβασης του Ρότερνταμ, εφεξής «διαδικασία ΣΜΕ»·

<sup>(1)</sup> Οδηγία 67/548/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 1967, περί προσεγγίσεως των νομοθετικών, κανονιστικών και διοικητικών διατάξεων που αφορούν στην ταξινόμηση, συσκευασία και επισήμανση των επικίνδυνων ουσιών (ΕΕ 196 της 16.8.1967, σ. 1). Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την οδηγία 2006/121/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 396 της 30.12.2006, σ. 854). Διορθωμένη έκδοση στην ΕΕ L 136 της 29.5.2007, σ. 281.

<sup>(2)</sup> Οδηγία 1999/45/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 31ης Μαΐου 1999, για την προσέγγιση των νομοθετικών, κανονιστικών και διοικητικών διατάξεων των κρατών μελών που αφορούν την ταξινόμηση, συσκευασία και επισήμανση των επικίνδυνων παρασκευασμάτων (ΕΕ L 200 της 30.7.1999, σ. 1). Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1907/2006 (ΕΕ L 396 της 30.12.2006, σ. 1). Διορθωμένη έκδοση στην ΕΕ L 136 της 29.5.2007, σ. 3.

**▼B**

β) ορισμένα επικίνδυνα χημικά προϊόντα που έχουν απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς στην Κοινότητα ή σε κράτος μέλος·

γ) εξαγόμενα χημικά προϊόντα, όσον αφορά την ταξινόμηση, τη συσκευασία και την επισήμανσή τους.

2. Ο παρών κανονισμός δεν εφαρμόζεται σε κανένα από τα ακόλουθα προϊόντα:

α) ναρκωτικά και ψυχοτρόπους ουσίες που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 111/2005 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 2004, σχετικά με τη θέσπιση κανόνων για την παρακολούθηση του εμπορίου πρόδρομων ουσιών ναρκωτικών μεταξύ της Κοινότητας και τρίτων χωρών <sup>(1)</sup>·

β) ραδιενεργά υλικά και ουσίες που καλύπτονται από την οδηγία 96/29/Ευρατόμ του Συμβουλίου, της 13ης Μαΐου 1996, για τον καθορισμό των βασικών κανόνων ασφάλειας για την προστασία της υγείας των εργαζομένων και του πληθυσμού από τους κινδύνους που προκύπτουν από ιονίζουσες ακτινοβολίες <sup>(2)</sup>·

γ) απόβλητα που καλύπτονται από την οδηγία 2006/12/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 5ης Απριλίου 2006, για τα απόβλητα <sup>(3)</sup> και την οδηγία 91/689/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 1991, για τα επικίνδυνα απόβλητα <sup>(4)</sup>·

δ) χημικά όπλα που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1334/2000 του Συμβουλίου, της 22ας Ιουνίου 2000, περί κοινοτικού συστήματος ελέγχου των εξαγωγών ειδών και τεχνολογίας διπλής χρήσης <sup>(5)</sup>·

ε) τρόφιμα και πρόσθετα τροφίμων που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 882/2004 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 29ης Απριλίου 2004, για τη διενέργεια επισήμων ελέγχων της συμμόρφωσης προς τη νομοθεσία περί ζωοτροφών και τροφίμων και προς τους κανόνες για την υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων <sup>(6)</sup>·

στ) ζωοτροφές που καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 178/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 28ης Ιανουαρίου 2002, για τον καθορισμό των γενικών αρχών και απαιτήσεων της νομοθεσίας για τα τρόφιμα, για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Αρχής για την Ασφάλεια των Τροφίμων και τον καθορισμό διαδικασιών σε θέματα ασφαλείας των τροφίμων <sup>(7)</sup>, συμπεριλαμβανομένων των προσθέτων, επεξεργασμένες, μερικώς επεξεργασμένες ή ανεπεξέργαστες, και προορίζονται για τη διατροφή των ζώων από το στόμα·

ζ) γενετικώς τροποποιημένοι οργανισμοί που καλύπτονται από την οδηγία 2001/18/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Μαρτίου 2001, για τη σκόπιμη ελευθέρωση γενετικώς τροποποιημένων οργανισμών στο περιβάλλον <sup>(8)</sup>·

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 22 της 26.1.2005, σ. 1.

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 159 της 29.6.1996, σ. 1.

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 114 της 27.4.2006, σ. 9.

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 377 της 31.12.1991, σ. 20. Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 166/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 33 της 4.2.2006, σ. 1).

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 159 της 30.6.2000, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1183/2007 (ΕΕ L 278 της 22.10.2007, σ. 1).

<sup>(6)</sup> ΕΕ L 165 της 30.4.2004, σ. 1. Διορθωμένη έκδοση στην ΕΕ L 191 της 28.5.2004, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 301/2008 του Συμβουλίου (ΕΕ L 97 της 9.4.2008, σ. 85).

<sup>(7)</sup> ΕΕ L 31 της 1.2.2002, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 575/2006 της Επιτροπής (ΕΕ L 100 της 8.4.2006, σ. 3).

<sup>(8)</sup> ΕΕ L 106 της 17.4.2001, σ. 1. Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την οδηγία 2008/27/ΕΚ (ΕΕ L 81 της 20.3.2008, σ. 45).

**▼ B**

- η) εξαιρουμένων των περιπτώσεων που καλύπτονται από το άρθρο 3 παράγραφος 4 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού, φαρμακευτικά ιδιοσκευάσματα και κτηνιατρικά φάρμακα που καλύπτονται από την οδηγία 2001/83/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2001, περί κοινοτικού κώδικα για τα φάρμακα που προορίζονται για ανθρώπινη χρήση <sup>(1)</sup>, και την οδηγία 2001/82/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Νοεμβρίου 2001, περί κοινοτικού κώδικα για τα κτηνιατρικά φάρμακα <sup>(2)</sup>.
- θ) χημικά προϊόντα σε ποσότητες που είναι απίθανο να έχουν επιπτώσεις στην υγεία ή στο περιβάλλον και, οπωσδήποτε, δεν υπερβαίνουν τα 10 kg, υπό τον όρο ότι εισάγονται ή εξάγονται για σκοπούς έρευνας ή ανάλυσης.

*Άρθρο 3***Ορισμοί**

Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:

1. «χημικό (προϊόν)»: ουσία, όπως ορίζεται στην οδηγία 67/548/ΕΟΚ, αυτούσια ή ως συστατικό παρασκευάσματος, ή παρασκεύασμα, που είτε παρασκευάζεται είτε λαμβάνεται από τη φύση, χωρίς όμως να περιλαμβάνει ζώντες οργανισμούς, και που ανήκει σε μία από τις ακόλουθες κατηγορίες:
  - α) φυτοφάρμακα, συμπεριλαμβανομένων και πολύ επικινδύνων σκευασμάτων φυτοφαρμάκων·
  - β) βιομηχανικά χημικά προϊόντα·
2. «παρασκεύασμα»: μείγμα ή διάλυμα που αποτελείται από δύο ή περισσότερες ουσίες·
3. «αντικείμενο»: τελικό προϊόν που περιέχει ή περιλαμβάνει χημικό, η χρήση του οποίου έχει απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς από την κοινοτική νομοθεσία στο συγκεκριμένο προϊόν·
4. «φυτοφάρμακα»: χημικά προϊόντα μιας από τις ακόλουθες υποκατηγορίες:
  - α) φυτοφάρμακα χρησιμοποιούμενα ως φυτοπροστατευτικά προϊόντα που καλύπτονται από την οδηγία 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 15ης Ιουλίου 1991, σχετικά με τη διάθεση στην αγορά φυτοπροστατευτικών προϊόντων <sup>(3)</sup>.
  - β) άλλα φυτοφάρμακα, όπως τα βιοκτόνα που διέπονται από την οδηγία 98/8/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 16ης Φεβρουαρίου 1998, για τη διάθεση βιοκτόνων στην αγορά <sup>(4)</sup> και τα απολυμαντικά, τα εντομοκτόνα και τα παρασιτοκτόνα που διέπονται από την οδηγία 2001/82/ΕΚ και την οδηγία 2001/83/ΕΚ·
5. «βιομηχανικά χημικά (προϊόντα)»: χημικά προϊόντα μιας από τις ακόλουθες υποκατηγορίες:
  - α) χημικά προϊόντα για χρήση από επαγγελματίες·
  - β) χημικά προϊόντα για χρήση από το κοινό·

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 311 της 28.11.2001, σ. 67. Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την οδηγία 2008/29/ΕΚ (ΕΕ L 81 της 20.3.2008, σ. 51).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 311 της 28.11.2001, σ. 1. Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την οδηγία 2004/28/ΕΚ (ΕΕ L 136 της 30.4.2004, σ. 58).

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 230 της 19.8.1991, σ. 1. Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την οδηγία 2008/45/ΕΚ της Επιτροπής (ΕΕ L 94 της 5.4.2008, σ. 21).

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 123 της 24.4.1998, σ. 1. Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την οδηγία 2008/31/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 81 της 20.3.2008, σ. 57).



## ▼ B

6. «χημικό (προϊόν) που υπόκειται σε γνωστοποίηση εξαγωγής»: κάθε χημικό προϊόν που έχει απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς στην Κοινότητα, στο πλαίσιο μιας ή περισσότερων κατηγοριών ή υποκατηγοριών, και κάθε χημικό προϊόν που υπόκειται στη διαδικασία ΣΜΕ και περιλαμβάνεται στον κατάλογο του μέρους 1 του παραρτήματος I·
7. «χημικό (προϊόν) που ανταποκρίνεται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ»: κάθε χημικό προϊόν που έχει απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς στην Κοινότητα ή σε κράτος μέλος, στο πλαίσιο μιας ή περισσότερων κατηγοριών. Τα χημικά προϊόντα που απαγορεύονται ή υπάγονται σε αυστηρούς περιορισμούς στην Κοινότητα, στο πλαίσιο μιας ή περισσότερων κατηγοριών, απαριθμούνται στο μέρος 2 του παραρτήματος I·
8. «χημικό προϊόν που υπόκειται στη διαδικασία ΣΜΕ»: κάθε χημικό προϊόν που περιλαμβάνεται στο παράρτημα III της σύμβασης και στο μέρος 3 του παραρτήματος I του παρόντος κανονισμού·
9. «απαγορευμένο χημικό προϊόν»: ένα από τα ακόλουθα προϊόντα:
  - α) χημικό προϊόν του οποίου έχουν απαγορευθεί όλες οι χρήσεις στο πλαίσιο μιας ή περισσότερων κατηγοριών ή υποκατηγοριών, με οριστική ρυθμιστική πράξη της Κοινότητας με σκοπό την προστασία της ανθρώπινης υγείας ή του περιβάλλοντος·
  - β) χημικό προϊόν του οποίου δεν εγκρίθηκε η χρήση για πρώτη φορά ή το οποίο απέσυρε η βιομηχανία είτε από την κοινοτική αγορά είτε από κάθε περαιτέρω εξέταση σε διαδικασία γνωστοποίησης, καταχώρισης ή έγκρισης και για το οποίο υπάρχουν ανησυχητικά στοιχεία σχετικά με τις επιπτώσεις του στην ανθρώπινη υγεία ή στο περιβάλλον·
10. «χημικό (προϊόν) υποκείμενο σε αυστηρούς περιορισμούς»: ένα από τα ακόλουθα προϊόντα:
  - α) χημικό προϊόν του οποίου έχουν απαγορευθεί σχεδόν όλες οι χρήσεις στο πλαίσιο μιας ή περισσότερων κατηγοριών ή υποκατηγοριών, με οριστική ρυθμιστική πράξη της Κοινότητας με σκοπό την προστασία της ανθρώπινης υγείας ή του περιβάλλοντος, αλλά εξακολουθούν να επιτρέπονται ορισμένες ειδικές χρήσεις του·
  - β) χημικό προϊόν του οποίου έχει απορριφθεί η έγκριση για σχεδόν όλες τις χρήσεις του ή που το απέσυρε η βιομηχανία είτε από την κοινοτική αγορά είτε από κάθε περαιτέρω εξέταση σε διαδικασία γνωστοποίησης, καταχώρισης ή έγκρισης και για το οποίο υπάρχουν ανησυχητικά στοιχεία σχετικά με τις επιπτώσεις του στην ανθρώπινη υγεία ή στο περιβάλλον·
11. «χημικό (προϊόν) που έχει απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς από κράτος μέλος»: κάθε χημικό προϊόν που απαγορεύεται ή υπάγεται σε αυστηρούς περιορισμούς με εθνική οριστική ρυθμιστική πράξη κράτους μέλους·
12. «οριστική ρυθμιστική πράξη»: νομοθετική πράξη που αποσκοπεί στην απαγόρευση χημικού προϊόντος ή στην υπαγωγή του σε αυστηρούς περιορισμούς·
13. «πολύ επικίνδυνο σκεύασμα φυτοφαρμάκου»: χημικό προϊόν που έχει μορφοποιηθεί για να χρησιμοποιηθεί ως φυτοφάρμακο και προκαλεί σοβαρές επιδράσεις στην υγεία ή στο περιβάλλον, παρατηρούμενες σε σύντομο χρονικό διάστημα μετά από εφάπαξ ή επανειλημμένη έκθεση, στις συνθήκες χρήσης·
14. ως «εξαγωγή» νοείται ένα από τα ακόλουθα:
  - α) η διαρκής ή προσωρινή εξαγωγή χημικού προϊόντος το οποίο πληροί τους όρους του άρθρου 23 παράγραφος 2 της συνθήκης·
  - β) η επανεξαγωγή χημικού προϊόντος το οποίο δεν πληροί τους όρους του άρθρου 23 παράγραφος 2 της συνθήκης και το

**▼ B**

οποίο βρίσκεται υπό τελωνειακό καθεστώς διαφορετικό από το καθεστώς εξωτερικής κοινοτικής διαμετακόμισης για την κυκλοφορία αγαθών μέσω της τελωνειακής επικράτειας της Κοινότητας·

15. «εισαγωγή»: η φυσική είσοδος χημικού προϊόντος στην τελωνειακή επικράτεια της Κοινότητας υπό τελωνειακό καθεστώς διαφορετικό από το καθεστώς εξωτερικής κοινοτικής διαμετακόμισης για την κυκλοφορία αγαθών μέσω της τελωνειακής επικράτειας της Κοινότητας·
16. «εξαγωγέας»: ένα από τα ακόλουθα φυσικά ή νομικά πρόσωπα:
  - α) το πρόσωπο για λογαριασμό του οποίου συντάσσεται διασάφηση εξαγωγής, δηλαδή το πρόσωπο που, κατά το χρόνο αποδοχής της διασάφησης, έχει συνάψει σύμβαση με τον παραλήπτη σε μέρος της σύμβασης ή άλλη χώρα και έχει την εξουσία αποστολής του χημικού προϊόντος εκτός της τελωνειακής επικράτειας της Κοινότητας·
  - β) εάν δεν έχει συναφθεί σύμβαση εξαγωγής ή εάν το πρόσωπο που έχει συνάψει τη σύμβαση δεν ενεργεί για ίδιο λογαριασμό, το πρόσωπο που έχει την εξουσία αποστολής του χημικού προϊόντος εκτός της τελωνειακής επικράτειας της Κοινότητας·
  - γ) εάν, σύμφωνα με τη σύμβαση που διέπει την εξαγωγή, ο ωφελούμενος από το δικαίωμα διάθεσης του χημικού προϊόντος είναι εγκατεστημένος εκτός της Κοινότητας, ο εγκατεστημένος στην Κοινότητα συμβαλλόμενος·
17. «εισαγωγέας»: κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο το οποίο, κατά το χρόνο της εισαγωγής του χημικού προϊόντος στην τελωνειακή επικράτεια της Κοινότητας, είναι ο παραλήπτης του·
18. «μέρος της σύμβασης» ή «μέρος»: κράτος ή περιφερειακός οργανισμός οικονομικής ολοκλήρωσης που έχει δεχθεί να δεσμευθεί από τη σύμβαση και για το οποίο η σύμβαση είναι σε ισχύ·
19. «άλλη χώρα»: κάθε χώρα που δεν είναι μέρος της σύμβασης.

*Άρθρο 4***Ορισθείσες εθνικές αρχές**

Κάθε κράτος μέλος ορίζει μία ή περισσότερες αρχές, εφεξής «ορισθείσα εθνική αρχή» ή «ορισθείσες εθνικές αρχές», ως αρμόδιες για την εκτέλεση των διοικητικών καθηκόντων που απαιτούνται από τον παρόντα κανονισμό, εκτός αν το έχει ήδη πράξει πριν από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού.

Ενημερώνει την Επιτροπή σχετικά με τον ορισμό αυτό, το αργότερο την 1η Νοεμβρίου 2008.

*Άρθρο 5***Συμμετοχή της Κοινότητας στη σύμβαση**

1. Η συμμετοχή της Κοινότητας στη σύμβαση επιπίπτει στην κοινή αρμοδιότητα της Επιτροπής και των κρατών μελών, ιδιαίτερα για την τεχνική βοήθεια, την ανταλλαγή πληροφοριών και για θέματα που αφορούν τη διευθέτηση διαφορών, τη συμμετοχή σε επικουρικά όργανα και τις ψηφοφορίες.

2. Όσον αφορά τη συμμετοχή της Κοινότητας στη σύμβαση, για τα διοικητικά καθήκοντα που προβλέπει η σύμβαση σε σχέση με τη διαδικασία ΣΜΕ και τη γνωστοποίηση εξαγωγής, η Επιτροπή ενεργεί ως κοινή ορισθείσα αρχή εξ ονόματος όλων των ορισθεισών εθνικών αρχών, σε στενή συνεργασία και διαβούλευση με τις ορισθείσες εθνικές αρχές των κρατών μελών.

**▼B**

Ειδικότερα, η Επιτροπή είναι αρμόδια για τα ακόλουθα:

- α) διαβίβαση των κοινοτικών γνωστοποιήσεων εξαγωγής σε μέρη και άλλες χώρες σύμφωνα με το άρθρο 7·
- β) υποβολή στη Γραμματεία της σύμβασης, εφεξής «Γραμματεία», των κοινοποιήσεων των οριστικών ρυθμιστικών πράξεων σχετικά με χημικά προϊόντα που πληρούν τους όρους για κοινοποίηση ΣΜΕ σύμφωνα με το άρθρο 10·
- γ) διαβίβαση πληροφοριών σχετικά με άλλες οριστικές ρυθμιστικές πράξεις σχετικά με χημικά προϊόντα που δεν πληρούν τα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ, σύμφωνα με το άρθρο 11·
- δ) παραλαβή πληροφοριών από τη Γραμματεία, γενικότερα.

Η Επιτροπή καταθέτει επίσης στη Γραμματεία τις κοινοτικές απαντήσεις για τις εισαγωγές χημικών προϊόντων που υπόκεινται στη διαδικασία ΣΜΕ, σύμφωνα με το άρθρο 12.

Επιπλέον, η Επιτροπή συντονίζει τη συμβολή της Κοινότητας σε όλα τα τεχνικά ζητήματα που αφορούν:

- α) τη σύμβαση·
- β) την προπαρασκευή της διάσκεψης των μερών που έχει θεσπιστεί με το άρθρο 18 της σύμβασης·
- γ) την επιτροπή ανασκόπησης χημικών προϊόντων που έχει συσταθεί βάσει του άρθρου 18 παράγραφος 6 της σύμβασης·
- δ) άλλα επικουρικά όργανα.

Όπου ενδείκνυται, συγκροτείται δίκτυο κρατών μελών εισηγητών για τη σύνταξη τεχνικών εγγράφων, όπως τα καθοδηγητικά έγγραφα απόφασης που αναφέρονται στο άρθρο 7 παράγραφος 3 της σύμβασης.

3. Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη αναλαμβάνουν τις αναγκαίες πρωτοβουλίες για την εξασφάλιση κατάλληλης εκπροσώπησης της Κοινότητας στα διάφορα εκτελεστικά όργανα της σύμβασης.

#### *Άρθρο 6*

#### **Χημικά προϊόντα που υπόκεινται σε γνωστοποίηση εξαγωγής χημικά προϊόντα που ανταποκρίνονται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ και χημικά προϊόντα που υπόκεινται στη διαδικασία ΣΜΕ**

1. Τα χημικά προϊόντα που καλύπτονται από τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού για τη γνωστοποίηση εξαγωγής, τη γνωστοποίηση ΣΜΕ και τη διαδικασία ΣΜΕ, αντίστοιχα, απαριθμούνται στο παράρτημα I.

2. Τα χημικά προϊόντα του παραρτήματος I εντάσσονται σε μία ή περισσότερες από τις τρεις ομάδες χημικών προϊόντων που παρατίθενται ως μέρος 1, 2 και 3 του παραρτήματος I.

Τα χημικά προϊόντα που απαριθμούνται στο μέρος 1 του παραρτήματος I υπόκεινται σε διαδικασία γνωστοποίησης εξαγωγής, όπως προβλέπεται στο άρθρο 7, με παροχή λεπτομερών στοιχείων για την ταυτότητα της ουσίας, την κατηγορία ή/και υποκατηγορία χρήσης που υπόκειται σε περιορισμό, το είδος του περιορισμού και, όπου ενδείκνυται, συμπληρωματικών πληροφοριών, ιδίως σχετικά με τις εξαιρέσεις από την απαιτούμενη γνωστοποίηση εξαγωγής.

Τα χημικά προϊόντα που απαριθμούνται στο μέρος 2 του παραρτήματος I, πέραν του ότι υπόκεινται στη διαδικασία γνωστοποίησης εξαγωγής βάσει του άρθρου 7, πληρούν επίσης τα κριτήρια της διαδικασίας γνωστοποίησης ΣΜΕ που προβλέπεται στο άρθρο 10, με παροχή λεπτομερών στοιχείων για την ταυτότητα της ουσίας και την κατηγορία χρήσης.

▼ B

Τα χημικά προϊόντα που απαριθμούνται στο μέρος 3 του παραρτήματος I υπόκεινται στη διαδικασία ΣΜΕ, με αναφορά της κατηγορίας χρήσης και, όπου ενδείκνυται, την παροχή συμπληρωματικών πληροφοριών, ειδικά για οποιεσδήποτε απαιτήσεις για γνωστοποίηση εξαγωγής.

3. Οι κατάλογοι που αναφέρονται στην παράγραφο 2 δημοσιοποιούνται με ηλεκτρονικά μέσα.

*Άρθρο 7***Διαβίβαση γνωστοποιήσεων εξαγωγής σε μέρη της σύμβασης και άλλες χώρες**

1. Για τις ουσίες του μέρους 1 του παραρτήματος I ή τα παρασκευάσματα που περιέχουν αυτές τις ουσίες σε συγκεντρώσεις τέτοιες ώστε να συνεπάγονται υποχρεώσεις επισήμανσης βάσει της οδηγίας 1999/45/ΕΚ, ανεξαρτήτως της παρουσίας άλλων ουσιών, εφαρμόζονται οι παράγραφοι 2 έως 8.

2. Όταν ένας εξαγωγέας πρόκειται να εξαγάγει χημικό προϊόν αναφερόμενο στην παράγραφο 1 από την Κοινότητα σε μέρος της σύμβασης ή άλλη χώρα για πρώτη φορά την ημέρα ή μετά την ημέρα υπαγωγής του εν λόγω προϊόντος στις διατάξεις του παρόντος κανονισμού, ο εξαγωγέας το γνωστοποιεί στην ορισθείσα εθνική αρχή του κράτους μέλους στο οποίο είναι εγκατεστημένος, το αργότερο 30 ημέρες πριν από την προβλεπόμενη ημερομηνία εξαγωγής του χημικού προϊόντος. Στη συνέχεια, ο εξαγωγέας γνωστοποιεί στην ορισθείσα εθνική αρχή την πρώτη εξαγωγή του συγκεκριμένου χημικού προϊόντος για κάθε ημερολογιακό έτος, το αργότερο 15 ημέρες πριν την πραγματοποίηση της εξαγωγής. Η γνωστοποίηση ανταποκρίνεται στις απαιτήσεις του παραρτήματος II.

Η ορισθείσα εθνική αρχή ελέγχει αν οι πληροφορίες είναι σύμφωνες με το παράρτημα II και διαβιβάζει αμέσως στην Επιτροπή τη ληφθείσα από τον εξαγωγέα γνωστοποίηση.

Η Επιτροπή λαμβάνει τα αναγκαία μέτρα για να εξασφαλίσει ότι οι αρμόδιες αρχές του μέρους της σύμβασης ή της άλλης χώρας εισαγωγής έχουν παραλάβει γνωστοποίηση το αργότερο 15 ημέρες πριν από την πρώτη προβλεπόμενη εξαγωγή του χημικού προϊόντος και, στη συνέχεια, πριν από την πρώτη εξαγωγή του για κάθε επόμενο ημερολογιακό έτος. Αυτό ισχύει ανεξαρτήτως της αναμενόμενης χρήσης του χημικού προϊόντος στο μέρος της σύμβασης ή άλλη χώρα εισαγωγής.

Κάθε γνωστοποίηση εξαγωγής καταχωρίζεται και προσδιορίζεται με αριθμό αναφοράς εξαγωγής σε βάση δεδομένων στην Επιτροπή, ενώ τηρείται επικαιροποιημένος κατάλογος των σχετικών χημικών προϊόντων και των μερών και άλλων χωρών εισαγωγής για κάθε ημερολογιακό έτος, ο οποίος είναι διαθέσιμος στο κοινό και διανέμεται καταλλήλως στις ορισθείσες εθνικές αρχές των κρατών μελών.

3. Εάν η Επιτροπή δεν λάβει από το μέρος της σύμβασης ή την άλλη χώρα εισαγωγής απόδειξη παραλαβής της πρώτης γνωστοποίησης εξαγωγής μετά την ένταξη του χημικού προϊόντος στο μέρος 1 του παραρτήματος I εντός 30 ημερών από την αποστολή της γνωστοποίησης, αποστέλλει δευτέρα γνωστοποίηση. Η Επιτροπή καταβάλλει εύλογες προσπάθειες για να εξασφαλίσει την παραλαβή της δεύτερης γνωστοποίησης από την ορισθείσα αρχή του μέρους εισαγωγής ή από την αρμόδια αρχή της άλλης χώρας εισαγωγής.

4. Για τις εξαγωγές ουσιών που πραγματοποιούνται μετά από τροποποιήσεις της κοινοτικής νομοθεσίας σχετικά με την εμπορία, τη χρήση ή την επισήμανση των εν λόγω ουσιών ή όποτε η σύνθεση των εν λόγω παρασκευασμάτων μεταβάλλεται με αποτέλεσμα να αλλάζει η επισήμανσή τους, γίνεται νέα γνωστοποίηση εξαγωγής σύμφωνα με την παράγραφο 2. Στη νέα γνωστοποίηση τηρούνται οι απαιτήσεις του παραρτήματος II και αναφέρεται ότι πρόκειται για αναθεώρηση προηγούμενης γνωστοποίησης.

**▼B**

5. Όταν η εξαγωγή χημικού προϊόντος έχει σχέση με κατάσταση έκτακτης ανάγκης, κατά την οποία κάθε καθυστέρηση μπορεί να θέσει σε κίνδυνο τη δημόσια υγεία ή το περιβάλλον στο μέρος της σύμβασης ή στην άλλη χώρα εισαγωγής, η ορισθείσα εθνική αρχή του κράτους μέλους εξαγωγής έχει τη διακριτική ευχέρεια να παραιτηθεί, πλήρως ή εν μέρει, από τις απαιτήσεις των παραγράφων 2, 3 και 4, μετά από διαβούλευση με την Επιτροπή.

6. Οι υποχρεώσεις των παραγράφων 2, 3 και 4 παύουν να ισχύουν όταν πληρούνται οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

- α) το χημικό προϊόν έχει υπαχθεί στη διαδικασία ΣΜΕ·
- β) η χώρα εισαγωγής που αποτελεί μέρος της σύμβασης έχει απαντήσει στη Γραμματεία, σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 2 της σύμβασης, αν συναινεί ή όχι στην εισαγωγή του χημικού προϊόντος·
- γ) η Επιτροπή έχει ενημερωθεί από τη Γραμματεία σχετικά με την απάντηση και έχει διαβιβάσει τις σχετικές πληροφορίες στα κράτη μέλη.

Το πρώτο εδάφιο δεν εφαρμόζεται στις περιπτώσεις όπου η χώρα εισαγωγής που είναι μέρος της σύμβασης απαιτεί ρητά τη συνέχιση της γνωστοποίησης εξαγωγής από τα μέρη εξαγωγής, π.χ. μέσω των αποφάσεων για τις εισαγωγές ή με άλλον τρόπο.

Οι υποχρεώσεις των παραγράφων 2, 3 και 4 παύουν επίσης να ισχύουν όταν πληρούνται οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

- α) η ορισθείσα εθνική αρχή του μέρους εισαγωγής, ή η αρμόδια αρχή της άλλης χώρας εισαγωγής, έχουν παραιτηθεί από την απαίτηση γνωστοποίησης πριν από την εξαγωγή του χημικού προϊόντος·
- β) η Επιτροπή έχει παραλάβει τις σχετικές πληροφορίες από τη Γραμματεία ή από την ορισθείσα εθνική αρχή του μέρους εισαγωγής ή από την αρμόδια αρχή της άλλης χώρας εισαγωγής, τις έχει διαβιβάσει στα κράτη μέλη και τις έχει δημοσιοποιήσει στο Διαδίκτυο.

7. Η Επιτροπή, οι ορισθείσες εθνικές αρχές των κρατών μελών και οι εξαγωγείς παρέχουν στα μέρη της σύμβασης και στις άλλες χώρες εισαγωγής διαθέσιμες συμπληρωματικές πληροφορίες για τα εξαγόμενα χημικά προϊόντα, όταν τους ζητηθεί.

8. Τα κράτη μέλη δύνανται να θεσπίζουν συστήματα που επιβάλλουν στους εξαγωγείς την υποχρέωση καταβολής διοικητικών τελών για κάθε γνωστοποίηση εξαγωγής και για κάθε αίτηση ρητής συναίνεσης, ανάλογα με τις δαπάνες που συνεπάγεται η διεκπεραίωση των διαδικασιών που καθορίζονται στις παραγράφους 2, 3 και 4 του παρόντος άρθρου και στο άρθρο 13 παράγραφοι 3, 6 και 7.

*Άρθρο 8***Γνωστοποιήσεις εξαγωγών από μέρη της σύμβασης και άλλες χώρες**

1. Οι γνωστοποιήσεις εξαγωγών τις οποίες παραλαμβάνει η Επιτροπή από την ορισθείσα εθνική αρχή μέρους της σύμβασης ή από την αρμόδια αρχή άλλης χώρας, για την εξαγωγή στην Κοινότητα χημικού προϊόντος του οποίου η παρασκευή, η χρήση, ο χειρισμός, η κατανάλωση, η μεταφορά ή η πώληση απαγορεύεται ή υπόκειται σε αυστηρούς περιορισμούς βάσει της νομοθεσίας του εν λόγω μέρους της σύμβασης ή άλλης χώρας, δημοσιοποιούνται με ηλεκτρονικά μέσα μέσω της βάσης δεδομένων που διατηρεί η Επιτροπή.

Η Επιτροπή βεβαιώνει την παραλαβή της πρώτης γνωστοποίησης εξαγωγής που λαμβάνει για κάθε χημικό προϊόν από κάθε μέρος της σύμβασης ή άλλη χώρα.

Η ορισθείσα εθνική αρχή του κράτους μέλους προς το οποίο θα πραγματοποιηθεί η συγκεκριμένη εισαγωγή λαμβάνει αντίγραφο κάθε παραληφθείσας γνωστοποίησης, συνοδευόμενο από όλες τις διαθέσιμες πλη-

## ▼ B

ροφορίες. Τα υπόλοιπα κράτη μέλη έχουν δικαίωμα να λάβουν αντίγραφα, κατόπιν αιτήσεως.

2. Εάν οι ορισθείσες εθνικές αρχές των κρατών μελών λάβουν γνωστοποιήσεις εξαγωγών, είτε άμεσα είτε έμμεσα, από τις ορισθείσες εθνικές αρχές μερών ή από τις αρμόδιες αρχές άλλων χωρών, διαβιβάζουν αμέσως τις γνωστοποιήσεις αυτές στην Επιτροπή, συνοδευόμενες από όλες τις διαθέσιμες πληροφορίες.

*Άρθρο 9***Πληροφορίες για την εξαγωγή και εισαγωγή χημικών προϊόντων**

1. Κάθε εξαγωγέας:

- ουσιών του παραρτήματος I,
- παρασκευασμάτων που περιέχουν αυτές τις ουσίες σε συγκεντρώσεις τέτοιες ώστε να συνεπάγονται υποχρεώσεις επισήμανσης βάσει της οδηγίας 1999/45/EK, ανεξαρτήτως της παρουσίας άλλων ουσιών, ή
- αντικειμένων που περιέχουν ουσίες του μέρους 2 ή 3 του παραρτήματος I σε μορφή που δεν έχει αντιδράσει ή παρασκευάσματα που περιέχουν αυτές τις ουσίες σε συγκεντρώσεις τέτοιες ώστε να συνεπάγονται υποχρεώσεις επισήμανσης βάσει της οδηγίας 1999/45/EK, ανεξάρτητα από την παρουσία κάποιας άλλης ουσίας,

ενημερώνει την ορισθείσα εθνική αρχή του οικείου κράτους μέλους, κατά το πρώτο τρίμηνο κάθε έτους, για τις ποσότητες του χημικού προϊόντος που απέστειλε, ως ουσία και ως συστατικό παρασκευασμάτων ή αντικειμένων, σε κάθε μέρος της σύμβασης ή άλλη χώρα κατά το προηγούμενο έτος. Οι πληροφορίες αυτές συνοδεύονται από κατάλογο με τα ονόματα και τις διευθύνσεις όλων των εισαγωγέων παραληπτών των φορτίων που εστάλησαν κατά την ίδια χρονική περίοδο. Στις πληροφορίες αυτές καταγράφονται χωριστά οι εξαγωγές σύμφωνα με το άρθρο 13 παράγραφος 7.

Κάθε εισαγωγέας στο εσωτερικό της Κοινότητας παρέχει τις ίδιες πληροφορίες για τις ποσότητες που εισήγαγε στην Κοινότητα.

2. Κατόπιν αιτήσεως της Επιτροπής ή της ορισθείσας εθνικής αρχής του κράτους μέλους του, ο εξαγωγέας ή εισαγωγέας παρέχει κάθε συμπληρωματική πληροφορία σχετικά με τα χημικά προϊόντα η οποία είναι αναγκαία για την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού.

3. Κάθε κράτος μέλος παρέχει ετησίως στην Επιτροπή συγκεντρωτικές πληροφορίες σύμφωνα με το παράρτημα III. Η Επιτροπή συνοψίζει τις πληροφορίες αυτές σε κοινοτικό επίπεδο και δημοσιοποιεί όσες δεν είναι εμπιστευτικές στην οικεία βάση δεδομένων μέσω του Διαδικτύου.

*Άρθρο 10***Γνωστοποίηση χημικών προϊόντων απαγορευμένων ή υποκειμένων σε αυστηρούς περιορισμούς δυνάμει της σύμβασης**

1. Η Επιτροπή γνωστοποιεί εγγράφως στη Γραμματεία τα χημικά προϊόντα που ανταποκρίνονται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ.

2. Σε περίπτωση όπου και άλλα χημικά προϊόντα ανταποκρίνονται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ και προστίθενται στο μέρος 2 του παραρτήματος I, η Επιτροπή τα γνωστοποιεί στη Γραμματεία. Η γνωστοποίηση υποβάλλεται το ταχύτερο δυνατόν μετά την έκδοση της σχετικής οριστικής κοινοτικής ρυθμιστικής πράξης με την οποία επιβάλλεται απαγόρευση ή αυστηρός περιορισμός στο χημικό προϊόν, το αργότερο δε 90 ημέρες μετά την ημερομηνία κατά την οποία πρέπει να εφαρμοστεί η οριστική ρυθμιστική πράξη.

3. Η γνωστοποίηση παρέχει όλες τις σχετικές πληροφορίες, όπως απαιτεί το παράρτημα IV.

## ▼B

4. Κατά τον καθορισμό προτεραιοτήτων για τις γνωστοποιήσεις, η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη αν το χημικό προϊόν περιλαμβάνεται ήδη στο μέρος 3 του παραρτήματος I, σε ποιο βαθμό πληρούνται οι απαιτήσεις για πληροφορίες του παραρτήματος IV και τη σοβαρότητα του κινδύνου που ενέχει το χημικό προϊόν, ιδιαίτερα για τις αναπτυσσόμενες χώρες.

Όταν ένα χημικό προϊόν ανταποκρίνεται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ, αλλά οι πληροφορίες είναι ανεπαρκείς για την τήρηση των απαιτήσεων του παραρτήματος IV, οι συγκεκριμένοι εξαγωγείς ή εισαγωγείς παρέχουν, κατόπιν αιτήσεως της Επιτροπής, όλες τις σχετικές πληροφορίες που διαθέτουν, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που αντλούνται από άλλα εθνικά ή διεθνή προγράμματα ελέγχου χημικών προϊόντων εντός 60 ημερών από την αίτηση.

5. Σε περίπτωση τροποποίησης οριστικής ρυθμιστικής πράξης η οποία έχει γνωστοποιηθεί βάσει της παραγράφου 1 ή 2, η Επιτροπή ενημερώνει εγγράφως τη Γραμματεία το ταχύτερο δυνατόν μετά την έκδοση της νέας οριστικής κοινοτικής ρυθμιστικής πράξης, το αργότερο δε 60 ημέρες μετά την ημερομηνία κατά την οποία πρέπει να εφαρμοστεί η νέα οριστική ρυθμιστική πράξη.

Η Επιτροπή παρέχει όλες τις σχετικές πληροφορίες που δεν ήταν διαθέσιμες κατά το χρόνο της αρχικής γνωστοποίησης σύμφωνα με την παράγραφο 1 ή 2 αντίστοιχα.

6. Κατόπιν αιτήσεως μέρους της σύμβασης ή της Γραμματείας, η Επιτροπή παρέχει συμπληρωματικές πληροφορίες για το χημικό προϊόν ή για την οριστική ρυθμιστική πράξη, εφόσον είναι πρακτικά δυνατόν.

Τα κράτη μέλη, εφόσον τους ζητηθεί, επικουρούν την Επιτροπή στη συγκέντρωση των πληροφοριών, ανάλογα με τις ανάγκες.

7. Η Επιτροπή διαβιβάζει αμέσως στα κράτη μέλη τις πληροφορίες που λαμβάνει από τη Γραμματεία σχετικά με τις γνωστοποιήσεις χημικών προϊόντων που έχουν απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς από άλλα μέρη της σύμβασης.

Όπου ενδείκνυται, η Επιτροπή εκτιμά, σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη, την ανάγκη πρότασης μέτρων σε κοινοτικό επίπεδο, προκειμένου να προληφθούν απαράδεκτοι κίνδυνοι για την ανθρώπινη υγεία ή το περιβάλλον στο εσωτερικό της Κοινότητας.

8. Σε περίπτωση όπου ένα κράτος μέλος θεσπίζει εθνική οριστική ρυθμιστική πράξη σύμφωνα με τη σχετική κοινοτική νομοθεσία, για την επιβολή απαγόρευσης ή αυστηρού περιορισμού σε χημικό προϊόν, υποβάλλει στην Επιτροπή τις σχετικές πληροφορίες. Η Επιτροπή θέτει τις πληροφορίες αυτές στη διάθεση των κρατών μελών. Εντός τεσσάρων εβδομάδων από τη λήψη των πληροφοριών αυτών, τα κράτη μέλη δύνανται να στείλουν στην Επιτροπή και στο κράτος μέλος που υπέβαλε την εθνική οριστική ρυθμιστική πράξη παρατηρήσεις σχετικά με ενδεχόμενη γνωστοποίηση ΣΜΕ, συμπεριλαμβάνοντας ιδίως πληροφορίες για την εθνική ρυθμιστική θέση τους έναντι του συγκεκριμένου χημικού προϊόντος. Αφού εξετάσει τις παρατηρήσεις, το εν λόγω κράτος μέλος πληροφορεί την Επιτροπή ότι αυτή πρέπει:

- να προβεί σε γνωστοποίηση στη Γραμματεία σύμφωνα με το παρόν άρθρο, ή
- να καταθέσει τις πληροφορίες στη Γραμματεία σύμφωνα με το άρθρο 11.

#### *Άρθρο 11*

**Πληροφορίες που πρέπει να διαβιβάζονται στη Γραμματεία σχετικά με χημικά προϊόντα απαγορευμένα ή υποκείμενα σε αυστηρούς περιορισμούς και δεν ανταποκρίνονται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ**

Όταν ένα χημικό προϊόν περιλαμβάνεται μόνο στον κατάλογο του μέρους 1 του παραρτήματος I ή μετά την παραλαβή πληροφοριών εκ

**▼B**

μέρους κράτους μέλους για τους σκοπούς του άρθρου 10 παράγραφος 8 δεύτερη περίπτωση, η Επιτροπή παρέχει στη Γραμματεία πληροφορίες για τις σχετικές οριστικές ρυθμιστικές πράξεις, ώστε οι πληροφορίες αυτές να μπορούν να διαδοθούν σε άλλα μέρη της σύμβασης, κατά περίπτωση.

*Άρθρο 12***Υποχρεώσεις όσον αφορά τις εισαγωγές χημικών προϊόντων**

1. Η Επιτροπή διαβιβάζει αμέσως στα κράτη μέλη όλα τα καθοδηγητικά έγγραφα απόφασης που λαμβάνει από τη Γραμματεία.

Η Επιτροπή λαμβάνει απόφαση εισαγωγής, με τη μορφή τελικής ή προσωρινής απάντησης για την εισαγωγή εξ ονόματος της Κοινότητας, η οποία αφορά τις μελλοντικές εισαγωγές του εκάστοτε χημικού προϊόντος, με τη διαδικασία συμβουλευτικής επιτροπής του άρθρου 24 παράγραφος 2. Στη συνέχεια, ανακοινώνει την απόφαση στη Γραμματεία το ταχύτερο δυνατόν, το αργότερο δε εννέα μήνες μετά την ημερομηνία αποστολής του καθοδηγητικού εγγράφου απόφασης από τη Γραμματεία.

Εάν ένα χημικό προϊόν υπόκειται σε πρόσθετους ή τροποποιημένους περιορισμούς βάσει της κοινοτικής νομοθεσίας, η Επιτροπή αναθεωρεί την απόφαση εισαγωγής με τη διαδικασία συμβουλευτικής επιτροπής του άρθρου 24 παράγραφος 2 και ανακοινώνει την αναθεωρημένη απόφαση εισαγωγής στη Γραμματεία.

2. Στις περιπτώσεις χημικών προϊόντων απαγορευμένων ή υποκειμένων σε αυστηρούς περιορισμούς σε ένα ή περισσότερα κράτη μέλη, η Επιτροπή λαμβάνει υπόψη την πληροφορία αυτή στην οικεία απόφαση εισαγωγής, εφόσον το ζητήσουν εγγράφως τα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη.

3. Η απόφαση εισαγωγής που λαμβάνεται βάσει της παραγράφου 1 αφορά την ή τις κατηγορίες που καθορίζονται για το χημικό προϊόν στο καθοδηγητικό έγγραφο απόφασης.

4. Κατά την ανακοίνωση της απόφασης εισαγωγής στη Γραμματεία, η Επιτροπή παρέχει περιγραφή του νομοθετικού ή διοικητικού μέτρου στο οποίο αυτή βασίζεται.

5. Κάθε ορισθείσα εθνική αρχή στο εσωτερικό της Κοινότητας θέτει τις αποφάσεις εισαγωγής που λαμβάνονται βάσει της παραγράφου 1 στη διάθεση των ενδιαφερομένων που υπάγονται στην αρμοδιότητά της, σύμφωνα με τις οικείες νομοθετικές ή διοικητικές διατάξεις.

6. Όπου ενδείκνυται, η Επιτροπή, σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη, εκτιμά την ανάγκη υποβολής πρότασης για την εφαρμογή μέτρων σε κοινοτικό επίπεδο, ώστε να προλαμβάνονται απαράδεκτοι κίνδυνοι για την ανθρώπινη υγεία ή το περιβάλλον στο εσωτερικό της Κοινότητας, λαμβάνοντας υπόψη τις πληροφορίες που περιέχει το καθοδηγητικό έγγραφο απόφασης.

*Άρθρο 13***Υποχρεώσεις σχετικά με τις εξαγωγές χημικών προϊόντων, εκτός των απαιτήσεων σχετικά με τη γνωστοποίηση εξαγωγής**

1. Η Επιτροπή διαβιβάζει αμέσως στα κράτη μέλη και στις ευρωπαϊκές ενώσεις βιομηχανιών τις πληροφορίες που λαμβάνει, είτε με τη μορφή εγκυκλίων είτε με άλλο τρόπο, από τη Γραμματεία σχετικά με χημικά προϊόντα που υπόκεινται στη διαδικασία ΣΜΕ, καθώς και τις αποφάσεις μερών εισαγωγής για τους όρους εισαγωγής των εν λόγω χημικών προϊόντων. Διαβιβάζει επίσης αμέσως στα κράτη μέλη πληροφορίες για τις περιπτώσεις έλλειψης απάντησης σύμφωνα με το άρθρο 10, παράγραφος 2 της σύμβασης. Η Επιτροπή διατηρεί όλες τις πληροφορίες για τις αποφάσεις εισαγωγής, καθεμία από τις οποίες λαμβάνει αριθμό αναφοράς απόφασης εισαγωγής, στην οικεία βάση δεδομένων, που είναι διαθέσιμη στο κοινό μέσω του Διαδικτύου, και



## ▼ B

παρέχει τις πληροφορίες αυτές σε κάθε ενδιαφερόμενο, κατόπιν αιτήσεώς του.

2. Η Επιτροπή ταξινομεί κάθε χημικό προϊόν του παραρτήματος I βάσει της συνδυασμένης ονοματολογίας της Ευρωπαϊκής Κοινότητας. Οι ταξινομήσεις αυτές αναθεωρούνται όταν το καθιστούν αναγκαίο οι ενδεχόμενες μεταβολές της ονοματολογίας του εναρμονισμένου συστήματος του Παγκόσμιου Οργανισμού Τελωνείων ή της συνδυασμένης ονοματολογίας της Ευρωπαϊκής Κοινότητας για τα σχετικά χημικά προϊόντα.

3. Κάθε κράτος μέλος ανακοινώνει τις απαντήσεις που διαβιβάζει η Επιτροπή βάσει της παραγράφου 1 στους ενδιαφερόμενους που υπάγονται στη δικαιοδοσία του.

4. Οι εξαγωγείς συμμορφώνονται με τις αποφάσεις σε κάθε απόφαση εισαγωγής, το αργότερο έξι μήνες μετά την πρώτη ενημέρωση της Επιτροπής από τη Γραμματεία σχετικά με την απάντηση, σύμφωνα με την παράγραφο 1.

5. Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη συμβουλεύουν και συνδράμουν τα μέρη εισαγωγής, κατόπιν αιτήσεώς τους και όπου ενδείκνυται, στη συγκέντρωση περαιτέρω πληροφοριών που θα τα βοηθήσουν να απαντήσουν στη Γραμματεία σχετικά με την εισαγωγή δεδομένου χημικού προϊόντος.

6. Οι ουσίες που περιλαμβάνονται στα μέρη 2 και 3 του παραρτήματος I ή τα παρασκευάσματα που περιέχουν αυτές τις ουσίες σε συγκεντρώσεις τέτοιες ώστε να συνεπάγονται υποχρεώσεις επισήμανσης βάσει της οδηγίας 1999/45/EK, ανεξαρτήτως της παρουσίας άλλων ουσιών, εξάγονται μόνο εφόσον πληρούνται μία από τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

- α) ο εξαγωγέας έχει ζητήσει και λάβει ρητή συναίνεση μέσω της ορισθείσας εθνικής αρχής της χώρας του κατόπιν διαβουλεύσεων με την Επιτροπή και της ορισθείσας εθνικής αρχής του μέρους εισαγωγής ή αρμόδιας αρχής της άλλης χώρας εισαγωγής·
- β) προκειμένου για χημικά προϊόντα του μέρους 3 του παραρτήματος I, στην τελευταία εγκύκλιο που έχει εκδοθεί από τη Γραμματεία κατ' εφαρμογή της παραγράφου 1 αναφέρεται ότι το μέρος εισαγωγής έχει συναίνεσει στην εισαγωγή.

Σε περίπτωση όπου χημικά προϊόντα του μέρους 2 του παραρτήματος I προορίζονται για εξαγωγή σε χώρες του ΟΟΣΑ, η ορισθείσα εθνική αρχή της χώρας του εξαγωγέα δύναται να αποφασίσει, μετά από διαβούλευση με την Επιτροπή και κατά περίπτωση, ότι δεν απαιτείται ρητή συναίνεση, εάν το χημικό προϊόν έχει αποτελέσει αντικείμενο έγκρισης, καταχώρισης ή χορήγησης άδειας κατά το χρόνο εισαγωγής στη χώρα του ΟΟΣΑ.

Εφόσον έχει ζητηθεί ρητή συναίνεση σύμφωνα με το στοιχείο α), εάν η Επιτροπή ή η ορισθείσα εθνική αρχή της χώρας του εξαγωγέα δεν λάβει απάντηση στην αίτησή του εντός 30 ημερών, η Επιτροπή αποστέλλει υπόμνηση. Ελλείψει απάντησης εντός νέας προθεσμίας 30 ημερών, η Επιτροπή δύναται να αποστείλει περαιτέρω υπομνήσεις, κατά περίπτωση και εάν είναι απαραίτητο.

7. Στην περίπτωση χημικών προϊόντων που περιλαμβάνονται στα μέρη 2 ή 3 του παραρτήματος I, η ορισθείσα εθνική αρχή της χώρας του εξαγωγέα δύναται να αποφασίσει, μετά από διαβούλευση με την Επιτροπή και κατά περίπτωση, ότι η εξαγωγή μπορεί να πραγματοποιηθεί, εάν αφού καταβλήθηκε κάθε εύλογη προσπάθεια, δεν ελήφθη απόφαση σε αίτηση ρητής συναίνεσης κατ' εφαρμογή της παραγράφου 6 στοιχείο α), εντός 60 ημερών και υπάρχουν αποδεικτικά στοιχεία από επίσημες πηγές του μέρους της σύμβασης ή της άλλης χώρας εισαγωγής, από τα οποία προκύπτει ότι το χημικό προϊόν έχει αποτελέσει αντικείμενο έγκρισης, καταχώρισης ή χορήγησης άδειας.

## ▼B

Η ορισθείσα εθνική αρχή, μετά από διαβούλευση με την Επιτροπή, εξετάζει κατά τη λήψη απόφασης για την εξαγωγή χημικών προϊόντων του μέρους 3 του παραρτήματος I τον πιθανό αντίκτυπο στην υγεία του ανθρώπου και στο περιβάλλον εκ της χρήσεως του χημικού προϊόντος στο μέρος εισαγωγής ή σε άλλη χώρα.

8. Η ισχύς κάθε ρητής συναίνεσης βάσει της παραγράφου 6 στοιχείο α), ή εξαίρεσης βάσει της παραγράφου 7 επανεξετάζεται περιοδικά από την Επιτροπή σε συνεννόηση με τα ενδιαφερόμενα κράτη μέλη, ως εξής:

α) για κάθε ρητή συναίνεση βάσει της παραγράφου 6 στοιχείο α), απαιτείται νέα ρητή συναίνεση το αργότερο στο τέλος του τρίτου ημερολογιακού έτους μετά την παροχή της, εκτός αντίθετων όρων της εν λόγω συναίνεσης·

β) εάν δεν ληφθεί εν τω μεταξύ απάντηση σε αίτηση, κάθε εξαίρεση βάσει της παραγράφου 7 ισχύει για δώδεκα μήνες κατ' ανώτατο όριο, μετά την πάροδο των οποίων απαιτείται ρητή συναίνεση.

Ωστόσο, στις περιπτώσεις του στοιχείου α) της παρούσας παραγράφου, οι εξαγωγές μπορούν να συνεχίζονται και μετά τη λήξη της αντίστοιχης περιόδου, μέχρι να ληφθεί απάντηση σε νέα αίτηση ρητής συναίνεσης για επιπρόσθετη περίοδο δώδεκα μηνών.

Όλες οι νέες αιτήσεις υποβάλλονται μέσω της Επιτροπής.

9. Η Επιτροπή καταχωρίζει στην οικεία βάση δεδομένων όλες τις αιτήσεις ρητής συναίνεσης, τις λαμβανόμενες απαντήσεις και τις εγκρινόμενες εξαιρέσεις. Κάθε ρητή συναίνεση που εξασφαλίζεται ή αποτελεί αντικείμενο εξαίρεσης λαμβάνει αριθμό αναφοράς ρητής συναίνεσης και εγγράφεται σε πίνακα, συνοδευόμενη από όλες τις σχετικές πληροφορίες σχετικά με τους τυχόν συναρτημένους όρους, ημερομηνίες ισχύος κ.λπ. Οι μη εμπιστευτικές πληροφορίες δημοσιοποιούνται μέσω του Διαδικτύου.

10. Κανένα χημικό προϊόν δεν εξάγεται πέραν των έξι μηνών πριν από την ημερομηνία λήξης του, εφόσον αυτή υπάρχει ή απορρέει από την ημερομηνία παραγωγής, εκτός εάν οι εγγενείς ιδιότητες του προϊόντος το καθιστούν πρακτικά ανεφάρμοστο. Ειδικότερα, στην περίπτωση των φυτοφαρμάκων, οι εξαγωγείς εξασφαλίζουν το βέλτιστο μέγεθος και συσκευασία των δοχείων των φυτοφαρμάκων, ώστε να ελαχιστοποιούνται οι κίνδυνοι δημιουργίας αποθεμάτων παρωχημένων προϊόντων.

11. Κατά την εξαγωγή φυτοφαρμάκων, οι εξαγωγείς εξασφαλίζουν ότι η επισήμανση περιλαμβάνει ειδικές πληροφορίες για τις συνθήκες αποθήκευσης και τη σταθερότητα κατά την αποθήκευση στις κλιματικές συνθήκες του μέρους της σύμβασης ή της άλλης χώρας εισαγωγής. Επιπλέον, εξασφαλίζουν ότι τα εξαγόμενα φυτοφάρμακα ανταποκρίνονται στις προδιαγραφές καθαρότητας που καθορίζονται στην κοινοτική νομοθεσία.

#### Άρθρο 14

#### Εξαγωγή ορισμένων χημικών προϊόντων και αντικειμένων που περιέχουν χημικά προϊόντα

1. Αντικείμενα που περιέχουν ουσίες του μέρους 2 ή 3 του παραρτήματος I σε μορφή που δεν έχει αντιδράσει ή παρασκευάσματα που περιέχουν αυτές τις ουσίες σε συγκεντρώσεις τέτοιες ώστε να συνεπάγονται υποχρεώσεις επισήμανσης βάσει της οδηγίας 1999/45/EK, ανεξαρτήτως της παρουσίας άλλων ουσιών, υπόκεινται στη διαδικασία γνωστοποίησης εξαγωγής που προβλέπεται στο άρθρο 7.

2. Τα χημικά προϊόντα και αντικείμενα των οποίων η χρήση απαγορεύεται στην Κοινότητα για λόγους προστασίας της ανθρώπινης υγείας ή του περιβάλλοντος και τα οποία απαριθμούνται στο παράρτημα V, δεν εξάγονται.



### Άρθρο 15

#### Πληροφορίες για την κυκλοφορία υπό καθεστώς διαμετακόμισης

1. Ο κατάλογος των μερών της σύμβασης που απαιτούν να ενημερώνονται για την κυκλοφορία υπό καθεστώς διαμετακόμισης χημικών προϊόντων τα οποία υπόκεινται στη διαδικασία ΣΜΕ, καθώς και οι πληροφορίες που ζητά κάθε μέρος της σύμβασης, μέσω της Γραμματείας, παρατίθενται στο παράρτημα VI.
2. Όταν χημικό προϊόν περιλαμβανόμενο στο μέρος 3 του παραρτήματος I μεταφέρεται μέσω της επικράτειας μέρους της σύμβασης περιλαμβανόμενου στο παράρτημα VI, ο εξαγωγέας παρέχει στην ορισθείσα εθνική αρχή του κράτους μέλους όπου είναι εγκατεστημένος, εφόσον είναι πρακτικά δυνατόν, τις πληροφορίες που απαιτούνται από το μέρος της σύμβασης σύμφωνα με το παράρτημα VI, το αργότερο 30 ημέρες πριν από την πρώτη διαμετακόμιση και το αργότερο 8 ημέρες πριν από κάθε μεταγενέστερη διαμετακόμιση.
3. Η ορισθείσα εθνική αρχή του κράτους μέλους διαβιβάζει στην Επιτροπή τις πληροφορίες που λαμβάνει από τον εξαγωγέα βάσει της παραγράφου 2, καθώς και κάθε διαθέσιμη συμπληρωματική πληροφορία.
4. Η Επιτροπή διαβιβάζει τις λαμβανόμενες βάσει της παραγράφου 3 πληροφορίες στις ορισθείσες εθνικές αρχές των μερών της σύμβασης που τις ζήτησαν, καθώς και κάθε διαθέσιμη συμπληρωματική πληροφορία, το αργότερο 15 ημέρες πριν από την πρώτη διαμετακόμιση και πριν από κάθε μεταγενέστερη διαμετακόμιση.

### Άρθρο 16

#### Πληροφορίες που πρέπει να συνοδεύουν τα εξαγόμενα χημικά προϊόντα

1. Τα χημικά προϊόντα που προορίζονται για εξαγωγή υπόκεινται στα μέτρα για τη συσκευασία και επισήμανση που θεσπίζονται με την οδηγία 67/548/ΕΟΚ, την οδηγία 1999/45/ΕΚ, την οδηγία 91/414/ΕΟΚ και την οδηγία 98/8/ΕΚ ή άλλη ειδική κοινοτική νομοθεσία.

Το πρώτο εδάφιο εφαρμόζεται με την επιφύλαξη τυχόν ειδικών απαιτήσεων του μέρους της σύμβασης ή άλλης χώρας εισαγωγής, λαμβανομένων υπόψη των σχετικών διεθνών προτύπων.

2. Όπου ενδείκνυται, αναγράφονται στην ετικέτα η ημερομηνία λήξης και η ημερομηνία παραγωγής των χημικών προϊόντων που αναφέρονται στην παράγραφο 1 ή περιλαμβάνονται στο παράρτημα I, ενώ εάν είναι αναγκαίο, παρατίθενται ημερομηνίες λήξης για διάφορες κλιματικές ζώνες.
3. Όταν εξάγονται χημικά προϊόντα που αναφέρονται στην παράγραφο 1, συνοδεύονται από δελτίο δεδομένων ασφαλείας σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1907/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2006, για την καταχώριση, την αξιολόγηση, την αδειοδότηση και τον περιορισμό των χημικών προϊόντων (REACH) και την ίδρυση του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Χημικών Προϊόντων<sup>(1)</sup>. Ο εξαγωγέας στέλνει το σχετικό δελτίο δεδομένων ασφαλείας σε κάθε εισαγωγέα.
4. Οι πληροφορίες στην ετικέτα και στο δελτίο δεδομένων ασφαλείας παρέχονται, εφόσον είναι πρακτικά δυνατόν, στις επίσημες γλώσσες, ή σε μία ή περισσότερες από τις κύριες γλώσσες, της χώρας προορισμού ή της περιοχής όπου πρόκειται να χρησιμοποιηθεί το χημικό προϊόν.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 396 της 31.12.2006, σ. 1. Διορθωμένη έκδοση στην ΕΕ L 136 της 29.5.2007, σ. 3. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1354/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 304 της 22.11.2007, σ. 1).



### Άρθρο 17

#### Υποχρεώσεις των αρχών των κρατών μελών και των εξαγωγέων όσον αφορά τον έλεγχο των εισαγωγών και των εξαγωγών

1. Κάθε κράτος μέλος ορίζει τις αρχές, όπως οι τελωνειακές, οι οποίες έχουν την ευθύνη του ελέγχου των εισαγωγών και εξαγωγών χημικών προϊόντων που περιλαμβάνονται στο παράρτημα I, εκτός αν το έχει ήδη πράξει πριν από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού.

Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη ενεργούν με επικεντρωμένο και συντονισμένο τρόπο κατά τον έλεγχο της συμμόρφωσης των εξαγωγέων με τον παρόντα κανονισμό.

Κάθε κράτος μέλος, στις τακτικές εκθέσεις για τη λειτουργία των διαδικασιών, που υποβάλλει σύμφωνα με το άρθρο 21 παράγραφος 1, συμπεριλαμβάνει λεπτομέρειες των δραστηριοτήτων των αρχών του στο συγκεκριμένο πεδίο.

2. Οι εξαγωγείς αναγράφουν στις οικείες διασαφήσεις εξαγωγής (θέση 44 του ενιαίου διοικητικού εγγράφου ή αντίστοιχα στοιχεία στην ηλεκτρονική διασάφηση εξαγωγής) όπως εμφανίζεται στο άρθρο 161 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92 του Συμβουλίου, της 12ης Οκτωβρίου 1992, περί θεσπίσεως κοινοτικού τελωνειακού κώδικα <sup>(1)</sup>, τους ισχύοντες αριθμούς αναφοράς που προβλέπονται στο άρθρο 7 παράγραφος 2, ή στο άρθρο 13 παράγραφος 1 ή 9, του παρόντος κανονισμού, κατά περίπτωση, και που βεβαιώνουν την εκπλήρωση των υποχρεώσεων με τις οποίες σχετίζονται.

### Άρθρο 18

#### Κυρώσεις

Τα κράτη μέλη καθορίζουν τις κυρώσεις που επιβάλλονται για παραβάσεις των διατάξεων του παρόντος κανονισμού και λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα για να εξασφαλιστεί η ορθή εφαρμογή των διατάξεων αυτών. Οι εν λόγω κυρώσεις πρέπει να είναι αποτελεσματικές, ανάλογες με τον επιδιωκόμενο σκοπό και αποτρεπτικές. Εάν δεν το έχουν ήδη πράξει πριν από την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, τα κράτη μέλη γνωστοποιούν τα ανωτέρω μέτρα στην Επιτροπή, το αργότερο την 1η Αυγούστου 2009, καθώς και κάθε μεταγενέστερη τροποποίηση το συντομότερο δυνατόν μετά την έκδοσή της.

Τα κράτη μέλη χορηγούν όλες τις πληροφορίες σχετικά με κυρώσεις, αν τους ζητηθεί.

### Άρθρο 19

#### Ανταλλαγή πληροφοριών

1. Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη διευκολύνουν, κατά περίπτωση, την παροχή επιστημονικών, τεχνικών, οικονομικών και νομικών πληροφοριών σχετικά με τα χημικά προϊόντα που υπάγονται στον παρόντα κανονισμό, συμπεριλαμβανομένων τοξικολογικών και οικοτοξικολογικών πληροφοριών, καθώς και πληροφοριών για την ασφάλεια.

Η Επιτροπή, όπου χρειάζεται με την υποστήριξη των κρατών μελών, εξασφαλίζει κατά περίπτωση:

- α) την παροχή διαθέσιμων στο κοινό πληροφοριών για ρυθμιστικές πράξεις σχετικές με τους στόχους της σύμβασης και
- β) την παροχή πληροφοριών σε μέρη της σύμβασης και άλλες χώρες, απευθείας ή μέσω της Γραμματείας σχετικά με τις πράξεις που περιορίζουν σημαντικά μία ή περισσότερες χρήσεις χημικού προϊόντος.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 302 της 19.10.1992, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1791/2006 (ΕΕ L 363 της 20.12.2006, σ. 1).

**▼B**

2. Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη προστατεύουν όλες τις εμπιστευτικές πληροφορίες που λαμβάνουν από άλλο μέρος της σύμβασης ή άλλη χώρα, κατά τα αμοιβαίως συμφωνηθέντα.

3. Όσον αφορά τη διάδοση πληροφοριών στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού και με την επιφύλαξη της οδηγίας 2003/4/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Ιανουαρίου 2003, σχετικά με την πρόσβαση του κοινού σε περιβαλλοντικές πληροφορίες <sup>(1)</sup>, τουλάχιστον δεν θεωρούνται εμπιστευτικές οι ακόλουθες πληροφορίες:

- α) οι πληροφορίες που καθορίζονται στα παραρτήματα II και IV·
- β) οι πληροφορίες που περιλαμβάνονται στα αναφερόμενα στο άρθρο 16 παράγραφος 3 δελτία δεδομένων ασφαλείας·
- γ) η ημερομηνία λήξης των χημικών προϊόντων·
- δ) η ημερομηνία παραγωγής των χημικών προϊόντων·
- ε) οι πληροφορίες για μέτρα προφύλαξης, μεταξύ των οποίων η ταξινόμηση επικινδυνότητας, το είδος του κινδύνου και οι σχετικές υποδείξεις ασφαλείας·
- στ) τα συνοπτικά αποτελέσματα των τοξικολογικών και οικοτοξικολογικών δοκιμών·
- ζ) οι πληροφορίες για τη μεταχείριση της συσκευασίας αφού απομακρυνθούν τα χημικά προϊόντα.

Με βάση τα στοιχεία που παρέχουν τα κράτη μέλη, η Επιτροπή συγκεφαλαιώνει σε τακτά χρονικά διαστήματα τις διαβιβαζόμενες πληροφορίες.

*Άρθρο 20***Τεχνική βοήθεια**

Η Επιτροπή και οι ορισθείσες εθνικές αρχές των κρατών μελών, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη τις ανάγκες των αναπτυσσόμενων χωρών και των χωρών με οικονομία σε μεταβατικό στάδιο, συνεργάζονται στην παροχή τεχνικής βοήθειας, συμπεριλαμβανομένης της κατάρτισης, με σκοπό την ανάπτυξη της υποδομής, της ικανότητας και της ειδίκευσης που απαιτούνται για την ορθή διαχείριση των χημικών προϊόντων σε όλη τη διάρκεια ζωής τους.

Ειδικότερα, και για να καταστούν οι εν λόγω χώρες ικανές να εφαρμόσουν τη σύμβαση, προωθείται τεχνική βοήθεια που συνίσταται στην παροχή τεχνικών πληροφοριών για τα χημικά προϊόντα, στην προώθηση της ανταλλαγής εμπειρογνομώνων, στη στήριξη της σύστασης ή διατήρησης των ορισθεισών εθνικών αρχών και στην παροχή τεχνικής ειδίκευσης για τον εντοπισμό πολύ επικίνδυνων σκευασμάτων φυτοφαρμάκων και για την κατάρτιση των γνωστοποιήσεων προς τη Γραμματεία.

Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη συμμετέχουν ενεργά στο δίκτυο πληροφοριών για την οικοδόμηση ικανοτήτων —το οποίο συγκροτήθηκε από το διακυβερνητικό φόρουμ για την ασφάλεια των χημικών προϊόντων— με την παροχή πληροφοριών σχετικά με τα προγράμματα που στηρίζουν ή χρηματοδοτούν για τη βελτίωση της διαχείρισης των χημικών προϊόντων στις αναπτυσσόμενες χώρες και στις χώρες με οικονομία σε μεταβατικό στάδιο.

Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη εξετάζουν επίσης την παροχή στήριξης μη κυβερνητικών οργανώσεων.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 41 της 14.2.2003, σ. 26.



### Άρθρο 21

#### Παρακολούθηση και υποβολή εκθέσεων

1. Τα κράτη μέλη διαβιβάζουν τακτικά στην Επιτροπή πληροφορίες σχετικά με τη λειτουργία των διαδικασιών που προβλέπονται από τον παρόντα κανονισμό, συμπεριλαμβανομένων των τελωνειακών ελέγχων, των παραβάσεων, των κυρώσεων και των διορθωτικών μέτρων.
2. Η Επιτροπή συντάσσει τακτικά έκθεση σχετικά με την εκτέλεση των προβλεπόμενων στον παρόντα κανονισμό λειτουργιών για τις οποίες είναι αρμόδια και την ενσωματώνει σε γενική έκθεση, στην οποία συγκεφαλαιώνει τις πληροφορίες που παρέχονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με την παράγραφο 1. Σύνοψη της έκθεσης, η οποία δημοσιεύεται στο Διαδίκτυο, υποβάλλεται στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο.
3. Όσον αφορά τις πληροφορίες που παρέχονται σύμφωνα με τις παραγράφους 1 και 2, τα κράτη μέλη και η Επιτροπή συμμορφώνονται με τις σχετικές υποχρεώσεις προστασίας του απορρήτου των δεδομένων και της κυριότητας.

### Άρθρο 22

#### Επικαιροποίηση των παραρτημάτων

1. Η Επιτροπή επανεξετάζει τον κατάλογο χημικών προϊόντων του παραρτήματος I τουλάχιστον ετησίως, με βάση τις εξελίξεις στο πλαίσιο του κοινοτικού δικαίου και της σύμβασης.

2. Για να προσδιοριστεί αν μια οριστική ρυθμιστική πράξη σε κοινοτικό επίπεδο συνιστά απαγόρευση ή αυστηρό περιορισμό, εκτιμώνται οι επιδράσεις της πράξης αυτής στο επίπεδο των υποκατηγοριών των κατηγοριών «φυτοφάρμακα» και «βιομηχανικά χημικά προϊόντα». Εάν η οριστική ρυθμιστική πράξη απαγορεύει ή περιορίζει αυστηρά τη χρήση ενός χημικού προϊόντος σε οποιαδήποτε υποκατηγορία, τότε αυτό εντάσσεται στο μέρος 1 του παραρτήματος I.

Για να προσδιοριστεί αν μια οριστική ρυθμιστική πράξη σε κοινοτικό επίπεδο συνιστά απαγόρευση ή αυστηρό περιορισμό που συνεπάγεται ότι το εξεταζόμενο χημικό προϊόν ανταποκρίνεται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ σύμφωνα με το άρθρο 10, εκτιμώνται οι επιδράσεις της πράξης αυτής στο επίπεδο των κατηγοριών «φυτοφάρμακα» και «βιομηχανικά χημικά προϊόντα». Εάν η ρυθμιστική πράξη απαγορεύει ή περιορίζει αυστηρά τη χρήση χημικού προϊόντος σε οποιαδήποτε κατηγορία, τότε αυτό εντάσσεται επίσης στο μέρος 2 του παραρτήματος I.

3. Η απόφαση να συμπεριληφθούν χημικά προϊόντα στο παράρτημα I ή να τροποποιηθεί η καταχώρισή τους, κατά περίπτωση, λαμβάνεται χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση.

4. Τα ακόλουθα μέτρα με προορισμό την τροποποίηση μη ουσιωδών στοιχείων του παρόντος κανονισμού εγκρίνονται με την κανονιστική διαδικασία με έλεγχο του άρθρου 24 παράγραφος 3:

- α) μέτρα για την ένταξη χημικού προϊόντος στα μέρη 1 ή 2 του παραρτήματος I σύμφωνα με την παράγραφο 2 μετά από οριστική ρυθμιστική πράξη σε κοινοτικό επίπεδο·
- β) μέτρα για την ένταξη χημικού προϊόντος που επιπίπτει στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 850/2004 στο μέρος 1 του παραρτήματος V·
- γ) άλλα μέτρα για την τροποποίηση του παραρτήματος I, περιλαμβανομένων των αλλαγών σε υπάρχουσες καταχωρίσεις·
- δ) μέτρα για την ένταξη χημικού προϊόντος που υπόκειται ήδη σε απαγόρευση εξαγωγής σε κοινοτικό επίπεδο στο μέρος 2 του παραρτήματος V·
- ε) μέτρα για την τροποποίηση των παραρτημάτων II, III, IV και VI·

**▼B**

στ) μέτρα για την τροποποίηση υπαρχουσών καταχωρίσεων στο παράρτημα V.

*Άρθρο 23***Τεχνικά καθοδηγητικά σημειώματα**

Η Επιτροπή συντάσσει τεχνικά καθοδηγητικά σημειώματα με τη διαδικασία του άρθρου 24 παράγραφος 2 για να διευκολύνει την καθημερινή εφαρμογή του παρόντος κανονισμού.

Τα τεχνικά σημειώματα δημοσιεύονται στη σειρά C της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

*Άρθρο 24***Επιτροπή**

1. Η Επιτροπή επικουρείται από την επιτροπή που έχει συσταθεί βάσει του άρθρου 133 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1907/2006.
2. Όταν γίνεται παραπομπή στην παρούσα παράγραφο, εφαρμόζονται τα άρθρα 3 και 7 της απόφασης 1999/468/ΕΚ, τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 8 της εν λόγω απόφασης.
3. Όταν γίνεται παραπομπή στην παρούσα παράγραφο, εφαρμόζονται το άρθρο 5α παράγραφοι 1 έως 4, και το άρθρο 7 της απόφασης 1999/468/ΕΚ, τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 8 της εν λόγω απόφασης.

*Άρθρο 25***Παραπομπές στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 304/2003**

Οι παραπομπές στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 304/2003 θεωρείται ότι αποτελούν παραπομπές στον παρόντα κανονισμό.

*Άρθρο 26***Έναρξη ισχύος**

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ωστόσο, το άρθρο 17 παράγραφος 2 εφαρμόζεται από την 1η Νοεμβρίου 2008.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

▼B

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

## ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΧΗΜΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ

(αναφερόμενος στο άρθρο 6)

## ΜΕΡΟΣ 1

## Κατάλογος χημικών προϊόντων που υπόκεινται στη διαδικασία γνωστοποίησης εξαγωγής

(αναφερόμενος στο άρθρο 7)

Θα πρέπει να σημειωθεί ότι, στην περίπτωση όπου χημικά προϊόντα περιλαμβανόμενα στο παρόν μέρος του παραρτήματος υπόκεινται στη διαδικασία ΣΜΕ, οι υποχρεώσεις γνωστοποίησης εξαγωγής που επιβάλλει το άρθρο 7 παράγραφοι 2, 3 και 4 δεν ισχύουν, υπό τον όρο ότι πληρούνται οι προϋποθέσεις του άρθρου 7 παράγραφος 6 στοιχεία β) και γ). Τα εν λόγω χημικά προϊόντα, που σημειώνονται με το σύμβολο # στον κατάλογο που ακολουθεί, περιλαμβάνονται και στο μέρος 3 του παρόντος παραρτήματος για ευκολία παραπομπής.

Θα πρέπει επίσης να σημειωθεί ότι, στην περίπτωση όπου χημικά προϊόντα περιλαμβανόμενα στο παρόν μέρος του παραρτήματος ανταποκρίνονται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ, λόγω του χαρακτήρα της οριστικής ρυθμιστικής πράξης της Κοινότητας, τα εν λόγω χημικά προϊόντα περιλαμβάνονται και στο μέρος 2 του παρόντος παραρτήματος και σημειώνονται με το σύμβολο + στον κατάλογο που ακολουθεί.

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
1,1,1-Τριχλωροαιθάνιο	71-55-6	200-756-3	2903 19 10	i(2)	b	
1,2-Διβρωμοαιθάνιο (αιθυλενοδιβρωμίδιο) #	106-93-4	203-444-5	2903 31 00	p(1)-p(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
1,2-Διχλωροαιθάνιο (αιθυλενοδιχλωρίδιο) #	107-06-2	203-458-1	2903 15 00	p(1)-p(2) i(2)	b-b b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Cis-1,3-διχλωροπροπένιο [(1Z)-1,3-διχλωροπροπέν-1-ιο]	10061-01-5	233-195-8	2903 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
▼ <u>M1</u> 1,3-διχλωροπροπένιο (²)	542-75-6	208-826-5	2903 29 00	p(1)	b	
▼ <u>B</u> 2-αμινοβουτάνιο	13952-84-6	237-732-7	2921 19 80	p(1)-p(2)	b-b	



## ▼Β

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
2-ναφθυλαμίνη (ναφθαλιν-2-αμίνη) και τα άλατά της +	91-59-8, 553-00-4, 612-52-2 και λοιποί	202-080-4, 209-030-0, 210-313-6 και λοιποί	2921 45 00	i(1) i(2)	b b	
2,4,5-Τ και τα άλατα και εστέρες του #	93-76-5 και λοιποί	202-273-3, και λοιποί	2918 91 00	p(1)-p(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
4-αμινοδιφαινύλιο (διφαινυλ-4-αμίνη) και τα άλατά του +	92-67-1, 2113-61-3 και λοιποί	202-177-1 και λοιποί	2921 49 80	i(1) i(2)	b b	
4-νιτροδιφαινύλιο +	92-93-3	202-204-7	2904 20 00	i(1) i(2)	b b	
Acephate +	30560-19-1	250-241-2	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Acifluorfen	50594-66-6	256-634-5	2916 39 00	p(1)-p(2)	b-b	
Alachlor +	15972-60-8	240-110-8	2924 29 95	p(1)	b	
Aldicarb +	116-06-3	204-123-2	2930 90 85	p(1)-p(2)	sr-b	
Ametryn	834-12-8	212-634-7	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	
Amitraz +	33089-61-1	251-375-4	2925 29 00	p(1)	sr	
Ενώσεις αρσενικού				p(2)	sr	
Ίνες αμιάντου +:	1332-21-4 και λοιποί					Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Κροκιδόλιθος #	12001-28-4		2524 10 00	i	b	
Αμοσίτης #	12172-73-5		2524 90 00	i	b	
Ανθοφυλλίτης #	77536-67-5		2524 90 00	i	b	
Ακτινόλιθος #	77536-66-4		2524 90 00	i	b	
Τρεμολίτης #	77536-68-6		2524 90 00	i	b	
Χρυσοτύλης +	12001-29-5 or 132207-32-0		2524 90 00	i	b	
Ατραζίνη +	1912-24-9	217-617-8	2933 69 10	p(1)-p(2)	sr-b	
Azinphos-ethyl	2642-71-9	220-147-6	2933 99 90	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **B**

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Azinphos-methyl	86-50-0	201-676-1	2933 99 90	p(1)	b	
▼ <b>M1</b> Benfuracarb	82560-54-1		2932 99 00	p(1)	b	
▼ <b>B</b> Bensultap	17606-31-4		2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Βενζόλιο (1)	71-43-2	200-753-7	2902 20 00	i(2)	sr	
Βενζιδίνη και τα άλατά της + Παράγωγα βενζιδίνης +	92-87-5, 36341-27-2 και λοιποί —	202-199-1, 252-984-8 και λοιποί —	2921 59 90	i(1)-i(2) i(2)	sr-b b	
Binapacryl #	485-31-4	207-612-9	2916 19 50	p(1)-(2) i(2)	b-b b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Κάδμιο και οι ενώσεις του	7440-43-9 και λοιποί	231-152-8 και λοιποί	8107 3206 49 30 και λοιποί	i(1)	sr	
Cadusafos +	95465-99-9	δ.υ.	2930 90 85	p(1)	b	
Καλσιφερόλη	50-14-6	200-014-9	2936 29 90	p(1)	b	
Captafol #	2425-06-1	219-363-3	2930 50 00	p(1)-(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Carbaryl +	63-25-2	200-555-0	2924 29 95	p(1)-p(2)	b-b	
Carbofuran +	1563-66-2	216-353-0	2932 99 85	p(1)	b	
Τετραχλωράνθρακας	56-23-5	200-262-8	2903 14 00	i(2)	b	
Carbosulfan +	55285-14-8	259-565-9	2932 99 85	p(1)	b	
Cartap	15263-53-3		2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	
Chinomethionat	2439-01-2	219-455-3	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
Chlordecone	143-50-0	205-601-3	2914 70 00	p(2)	sr	
Chlordimeform #	6164-98-3	228-200-5	2925 21 00	p(1)-(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>

## ▼B

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Chlorfenapyr +	122453-73-0		2933 99 90	p(1)	b	
Chlorfenvinphos	470-90-6	207-432-0	2919 90 90	p(1)-p(2)	b-b	
Chlormephos	24934-91-6	246-538-1	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Chlorobenzilate #	510-15-6	208-110-2	2918 18 00	p(1)-p(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Χλωροφόρμιο	67-66-3	200-663-8	2903 13 00	i(2)	b	
Chlozolinate +	84332-86-5	282-714-4	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
Χολικαλσιφερόλη	67-97-0	200-673-2	2936 29 90	p(1)	b	
Coumafuryl	117-52-2	204-195-5	2932 29 85	p(1)-p(2)	b-b	
Κρεόσωτο και συναφείς με αυτό ουσίες	8001-58-9 61789-28-4 84650-04-4 90640-84-9 65996-91-0 90640-80-5 65996-85-2 8021-39-4 122384-78-5	232-287-5 263-047-8 283-484-8 292-605-3 266-026-1 292-602-7 266-019-3 232-419-1 310-191-5	2707 91 00 3807 00 90	i(2)	b	
Κριμιδίνη	535-89-7	208-622-6	2933 59 95	p(1)	b	
Κυαναζίνη	21725-46-2	244-544-9	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	
Κυαλοθρίνη	68085-85-8	268-450-2	2926 90 95	p(1)	b	
DBB(δι-μ-οξο-δι-ν-βουτυλοκασιτερο-υδροξυβοράνιο/διοξακασιτερο-βορετανόλη-4)	75113-37-0	401-040-5	2931 00 95	i(1)	b	
Diazinon	333-41-5	206-373-8	2933 59 10	p(1)	b	
Dichlorvos	62-73-7	200-547-7	2919 90 90	p(1)	b	
Dicofol που περιέχει < 78 % p,p'- Dicofol ή 1 g/kg DDT και συναφείς με το DDT ενώσεις +	115-32-2	204-082-0	2906 29 00	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **B**

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Dimethenamid +	87674-68-8	δ.υ.	2934 99 90	p(1)	b	
Δινιτρο-ο-κρεσόλη (DNOC) και τα άλατά της (π.χ. με αμμώνιο, κάλιο και νάτριο) #	534-52-1 2980-64-5 5787-96-2 2312-76-7	208-601-1 221-037-0 — 219-007-7	2908 99 90	p(1)-p(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Dinobuton	973-21-7	213-546-1	2920 90 10	p(1)-p(2)	b-b	
Dinoseb και τα άλατα και εστέρες του #	88-85-7 και λοιποί	201-861-7 και λοιποί	2908 91 00 2915 36 00	p(1)-p(2) i(2)	b-b b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Dinoterb +	1420-07-1	215-813-8	2908 99 90	p(1)-p(2)	b-b	

▼ **M1**

--	--	--	--	--	--	--

▼ **B**

Diuron	330-54-1	006-015-00	2924 21 90 3808 99 90	p(1)	b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Σκευάσματα επιπαστικής σκόνης που περιέχουν συνδυασμό						
Benomyl σε αναλογία 7 % ή μεγαλύτερη, Carbofuran σε αναλογία 10 % ή μεγαλύτερη, και Thiram σε αναλογία 15 % ή μεγαλύτερη #	17804-35-2 1563-66-2 137-26-8	241-775-7 216-353-0 205-286-2	2933 99 90 2932 99 85 2930 30 00	p(1) p(2)	b b	
Endosulfan +	115-29-7	204-079-4	2920 90 85	p(1)	b	
Εθειό, ethion	563-12-2	209-242-3	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Αιθυλενοξειδίο (οξιράνιο) #	75-21-8	200-849-9	2910 10 00	p(1)	b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>

▼ **M1**

Fenarimol (Φεναρμόλη) +	60168-88-9	262-095-7	2933 59 95	p(1)	b	
-------------------------	------------	-----------	------------	------	---	--

▼ **B**

Fenitrothion	122-14-5	204-524-2	2920 19 00	p(1)	b	
Φενπροπαθρίνη	39515-41-8	254-485-0	2926 90 95	p(1)-p(2)	b-b	
Φενθειό +	55-38-9	200-231-9	2930 90 85	p(1)	sr	

## ▼B

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Fentin acetate +	900-95-8	212-984-0	2931 00 95	p(1)-p(2)	b-b	
Fentin hydroxide +	76-87-9	200-990-6	2931 00 95	p(1)-p(2)	b-b	
Fenvalerate	51630-58-1	257-326-3	2926 90 95	p(1)	b	
Ferbam	14484-64-1	238-484-2	2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	
Φθοροακεταμίδιο #	640-19-7	211-363-1	2924 12 00	p(1)	b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Φθορενόλη	467-69-6	207-397-1	2918 19 85	p(1)-p(2)	b-b	
Furathioarb	65907-30-4	265-974-3	2932 99 85	p(1)-p(2)	b-b	
Haloxyfor-R +	95977-29-0	δ.ν.	2933 39 99	p(1)	b	
(Haloxyfor-P-methyl ester)	(72619-32-0)	(406-250-0)	(2933 39 99)			
HCH/Εξαχλωρο-κυκλοεξάνιο (μείγμα ισομερών) #	608-73-1	210-168-9	2903 51 00	p(1)-p(2)	b-sr	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Εξαχλωροαιθάνιο	67-72-1	200-666-4	2903 19 80	i(1)	sr	
Εξαζινόνη	51235-04-2	257-074-4	2933 69 80	p(1)-p(2)	b-b	
Ιμινοκαδίνη	13516-27-3	236-855-3	2925 29 00	p(1)-p(2)	b-b	
Ισοξαθειο, isoxathion	18854-01-8	242-624-8	2934 99 90	p(1)	b	
Λινδάνιο (γ-HCH) #	58-89-9	200-401-2	2903 51 00	p(1)-p(2)	b-sr	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Μαλαθειο	121-75-5	204-497-7	2930 90 85	p(1)	b	
α) Μηλεϊνικό υδραζίδιο και τα άλατά του, εκτός των αλάτων με χολίνη κάλιο και νάτριο	123-33-1	204-619-9	2933 99 90	p(1)	b	
β) Άλατα του μηλεϊνικού υδραζιδίου με χολίνη, κάλιο και νάτριο που περιέχουν περισσότερο από 1 mg/kg ελεύθερης υδραζίνης, εκφραζόμενης σε ισοδύναμο οξέος	61167-10-0, 51542-52-0, 28330-26-9	257-261-0, 248-972-7	2933 99 90			

▼ **B**

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Ενώσεις υδραργύρου, συμπεριλαμβανομένων των ανόργανων, αλκυλικών, αλκοξυαλκυλικών και αρυλικών ενώσεων του υδραργύρου #	10112-91-1, 21908-53-2 και λοιποί	233-307-5, 244-654-7 και λοιποί	2852 00 00	p(1)-p(2)	b-sr	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>

▼ **M1**

Methamidophos (³) +	10265-92-6	233-606-0	2930 50 00	p(1)	b	
---------------------	------------	-----------	------------	------	---	--

▼ **B**

Methamidophos (ευδιάλυτα υγρά σκευάσματα της ουσίας με συγκέντρωση δραστικού συστατικού μεγαλύτερη από 600 g/l) #	10265-92-6	233-606-0	2930 50 00 3808 50 00	p(2)	b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
---	------------	-----------	--------------------------	------	---	--

Μεθιδαθειο, methidathion	950-37-8	213-449-4	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
--------------------------	----------	-----------	------------	-----------	-----	--

▼ **M1**

Methomyl	16752-77-5	240-815-0	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
----------	------------	-----------	------------	-----------	-----	--

▼ **B**

Μεθλοπαραθειο + #	298-00-0	206-050-1	2920 11 00	p(1)-p(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
-------------------	----------	-----------	------------	-----------	-----	--

Μετοχυρον	19937-59-8	243-433-2	2924 21 90	p(1)-p(2)	b-b	
-----------	------------	-----------	------------	-----------	-----	--

Μονοκροτοφωσ #	6923-22-4	230-042-7	2924 12 00	p(1)-p(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
----------------	-----------	-----------	------------	-----------	-----	--

Μονολινουρόνη	1746-81-2	217-129-5	2928 00 90	p(1)	b	
---------------	-----------	-----------	------------	------	---	--

Μονομεθυλοδιβρωμο-διφαινυλομεθάνιο Εμπορική ονομασία: DBBT +	99688-47-8	402-210-1	2903 69 90	i(1)	b	
---	------------	-----------	------------	------	---	--

Μονομεθυλοδιχλωρο-διφαινυλομεθάνιο Εμπορική ονομασία: Ugilec 121 ή Ugilec 21 +	—	400-140-6	2903 69 90	i(1)-i(2)	b-b	
---	---	-----------	------------	-----------	-----	--

Μονομεθυλοτετραχλωρο-διφαινυλομεθάνιο Εμπορική ονομασία: Ugilec 141 +	76253-60-6	278-404-3	2903 69 90	i(1)-i(2)	b-b	
--	------------	-----------	------------	-----------	-----	--

Μονουρόνη	150-68-5	205-766-1	2924 21 90	p(1)	b	
-----------	----------	-----------	------------	------	---	--

Nitrofen +	1836-75-5	217-406-0	2909 30 90	p(1)-p(2)	b-b	
------------	-----------	-----------	------------	-----------	-----	--

▼ B

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Εννεύλοφαινόλες C <sub>6</sub> H <sub>4</sub> (OH)C <sub>9</sub> H <sub>19</sub> +	25154-52-3 (εννεύλο-φαινόλη), 84852-15-3 (4-εννεύλο-φαινόλη, διακλαδισμένης αλυσίδας) 11066-49-2 (ισοεννεύλο-φαινόλη), 90481-04-2, (εννεύλο-φαινόλη, διακλαδισμένης αλυσίδας), 104-40-5(ρ-εννεύλο-φαινόλη) και λοιποί	246-672-0, 284-325-5 234-284-4 291-844-0 203-199-4 και λοιποί	2907 13 00	i(1)	sr	
Αιθοξυλιωμένες εννεύλοφαινόλες (C <sub>2</sub> H <sub>4</sub> O) <sub>n</sub> C <sub>15</sub> H <sub>24</sub> O +	9016-45-9, 26027-38-3, 68412-54-4, 37205-87-1, 127087-87-0 και λοιποί		3402 13 00	i(1) p(1)-p(2)	Sr b-b	
Οκταβρωμοδιαφαινυλ-αιθέρας +	32536-52-0	251-087-9	2909 30 38	i(1)	sr	
Omethoate	1113-02-6	214-197-8	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Oxydemeton-methyl +	301-12-2	206-110-7	2930 90 85	p(1)	b	
▼ <u>M1</u>						
Paraquat +	4685-14-7	225-141-7	2933 39 99	p(1)	b	
▼ <u>B</u>						
Παραθειό #	56-38-2	200-271-7	2920 11 00	p(1)-p(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Pebulate	1114-71-2	214-215-4	2930 20 00	p(1)-p(2)	b-b	
Πενταβρωμοδιαφαινυλ-αιθέρας +	32534-81-9	251-084-2	2909 30 31	i(1)	sr	
Πενταγλωροφαινόλη και τα άλατα και εστέρες της #	87-86-5 και λοιποί	201-778-6 και λοιποί	2908 11 00 2908 19 00 και λοιποί	p(1)-p(2)	b-sr	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>

## ▼B

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Σουλφονικά υπερφθοροοκτάνια PFOS C8F17SO2X (X = OH, μεταλλικό άλας (O-M+), αλογονίδια, ακεταμίδια και άλλα παράγωγα συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών)+ (α)	1763-23-1 2795-39-3 και λοιποί	δ.υ.	2904 90 20 2904 90 20 και λοιποί	i(1)	sr	
Περμεθρίνη	52645-53-1	258-067-9	2916 20 00	p(1)	b	
Phosalone +	2310-17-0	218-996-2	2934 99 90	p(1)	b	
Phosphamidon (Ευδιάλυτα υγρά σκευάσματα της ουσίας με συγκέντρωση δραστικού συστατικού μεγαλύτερη από 1 000 g/l) #	13171-21-6 [μείγμα (E)&(Z) ισομερών] 23783-98-4 [(Z)-ισομερές] 297-99-4 [(E)-ισομερές]	236-116-5	2924 12 00 3808 50 00	p(1)-p(2)	b-b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Πολυβρωμιωμένα διφαινύλια (PBB) #	13654-09-6 36355-01-8 27858-07-7 και λοιποί	237-137-2 252-994-2 248- 696-7	2903 69 90 και λοιποί	i(1)	sr	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Πολυχλωριωμένα τριφαινύλια (PCT) #	61788-33-8	262-968-2	2903 69 90	i(1)	b	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
▼M1 Procymidone (Προκυμιδόνη) +	32809-16-8	251-233-1	2925 19 95	p(1)	b	
▼B Propham	122-42-9	204-542-0	2924 29 95	p(1)	b	
Pyrazophos +	13457-18-6	236-656-1	2933 59 95	p(1)-p(2)	b-b	
Quintozene +	82-68-8	201-435-0	2904 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Σκυλλιροσίδη	507-60-8	208-077-4	2938 90 90	p(1)	b	
Σιμαζίνη +	122-34-9	204-535-2	2933 69 10	p(1)	sr	
Στρυχνίνη	57-24-9	200-319-7	2939 99 00	p(1)	b	



▼B

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Tecnazene +	117-18-0	204-178-2	2904 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Terbufos	13071-79-9	235-963-8	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	
Τετρααιθλιούχος μόλυβδος #	78-00-2	201-075-4	2931 00 95	i(1)	sr	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Τετραμεθυλιούχος μόλυβδος #	75-74-1	200-897-0	2931 00 95	i(1)	sr	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Θευκό θάλλιο	7446-18-6	231-201-3	2833 29 90	p(1)	b	
Thiocyclam	31895-22-4	250-859-2	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
Thiodicarb +	59669-26-0	261-848-7	2930 90 85	p(1)	b	
▼ <u>M1</u>						
Tolylfluanid (Τολυλφλουανίδη) +	731-27-1	211-986-9	2930 90 85	p(1)	b	
▼ <u>B</u>						
Triazophos	24017-47-8	245-986-5	2933 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
Trichlorfon +	52-68-6	200-149-3	2931 00 95	p(1)-p(2)	b-b	
Tridemorph	24602-86-6	246-347-3	2934 99 90	p(1)-p(2)	b-b	
▼ <u>M1</u>						
Trifluralin (Τριφλουραλίνη)	1582-09-8	216-428-8	2921 43 00	p(1)	b	
▼ <u>B</u>						
Τριοργανοκασσιτερικές ενώσεις +	—	—	2931 00 95 και λοιποί	p(2) i(2)	Sr sr	
Φωσφορικό τρις (2,3-διβρωμοπροπύλιο) #	126-72-7	204-799-9	2919 10 00	i(1)	sr	Βλέπε εγκύκλιο ΣΜΕ στον δικτυακό τόπο <a href="http://www.pic.int/">www.pic.int/</a>
Τρις-αζιριδινολο-φωσφινοξειδίο (1,1',1"-φωσφορυλο-τριαζιριδιίνη) +	545-55-1	208-892-5	2933 99 90	i(1)	sr	
Βαμιδοθειο, vamidothion	2275-23-2	218-894-8	2930 90 85	p(1)-p(2)	b-b	

## ▼B

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Eines	Κωδικός ΣΟ	Υποκατηγορία (*)	Περιορισμός χρήσης (**)	Χώρες για τις οποίες δεν απαιτείται γνωστοποίηση
Vinclozolin	50471-44-8	256-599-6	2934 99 90	p(1)	b	
Zineb	12122-67-7	235-180-1	2930 20 00 ή 3824 90 97	p(1)	b	

(\*) Υποκατηγορία: p(1) — φυτοφάρμακο της ομάδας των φυτοπροστατευτικών προϊόντων, p(2) — άλλα φυτοφάρμακα, συμπεριλαμβανομένων των βιοκτόνων. i(1) — βιομηχανικό χημικό προϊόν για χρήση από επαγγελματίες και i(2) — βιομηχανικό χημικό προϊόν για χρήση από το κοινό.

(\*\*) Περιορισμοί χρήσης: sr — αυστηρός περιορισμός, b — απαγόρευση (για την ή τις σχετικές υποκατηγορίες) σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία.

(<sup>1</sup>) εξαιρουμένων των καυσίμων για κινητήρες που εμπίπτουν στην οδηγία 98/70/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 13ης Οκτωβρίου 1998 σχετικά με την ποιότητα των καυσίμων βενζίνης και ντίζελ (ΕΕ L 350 της 28.12.1998, σ. 58). Οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1882/2003 (ΕΕ L 284 της 31.10.2003, σ. 1).

►M1 (<sup>2</sup>) Η καταχώριση αυτή δεν θίγει την υφιστάμενη καταχώριση που αφορά το cis-1,3-διχλωροπροπένιο (αριθ. CAS 10061-01-5).

(<sup>3</sup>) Η καταχώριση αυτή δεν θίγει την υφιστάμενη καταχώριση που αφορά τα ευδιάλυτα υγρά σκευάσματα methamidophos με συγκέντρωση δραστικού συστατικού μεγαλύτερη από 600 g/l. ◀

Αριθ. CAS = Αριθμός μητρώου Chemical Abstracts Service.

# Χημικό προϊόν που υπόκειται πλήρως ή εν μέρει στη διαδικασία ΣΜΕ.

+ Χημικό προϊόν που ανταποκρίνεται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ.

α) Η καταχώριση ισχύει από 27 Ιουνίου 2008.

▼B

## ΜΕΡΟΣ 2

## Κατάλογος χημικών προϊόντων που πληρούν τα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ

(αναφερόμενος στο άρθρο 10)

Ο παρών κατάλογος περιλαμβάνει χημικά προϊόντα που ανταποκρίνονται στα κριτήρια γνωστοποίησης ΣΜΕ. Γενικά, δεν περιλαμβάνει χημικά προϊόντα που υπόκεινται ήδη στη διαδικασία ΣΜΕ και τα οποία απαριθμούνται στο μέρος 3 του παρόντος παραρτήματος.

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Einecs	Κωδικός CN	Κατηγορία (*)	Περιορισμοί χρήσης (**)
2-ναφθυλαμίνη (ναφθαλιν-2-αμίνη) και τα άλατά της	91-59-8, 553-00-4, 612-52-2 και λοιποί	202-080-4, 209-030-0, 210-313-6 και λοιποί	2921 45 00	i	b
4-αμινοδιφαινύλιο (διφαινυλ-4-αμίνη) και τα άλατά του	92-67-1, 2113-61-3 και λοιποί	202-177-1 και λοιποί	2921 49 80	i	b
4-Νιτροδιφαινύλιο	92-92-3	202-204-7	2904 20 00	i	b
Acephate	30560-19-1	250-241-2	2930 90 85	p	b
Alachlor	15972-60-8	240-110-8	2924 29 95	p	b
Aldicarb	116-06-3	204-123-2	2930 90 85	p	sr
Amitraz	33089-61-1	251-375-4	2925 29 00	p	sr
Ίνες αμιάντου: Χρυσοσίλης	12001-29-5 ή 132207-32-0		2524 90 00	i	b
Ατραζίνη	1912-24-9	217-617-8	2933 69 10	p	sr
▼ <u>M1</u> Azinphos-methyl	86-50-0	201-676-1	2933 99 80	p	b
▼ <u>B</u> Βενζιδίνη και τα άλατά της	92-87-5, 36341-27-2 και λοιποί	202-199-1, 252-984-8 και λοιποί	2921 59 90	i	sr
Παράγωγα βενζιδίνης	—	—			
▼ <u>M1</u> _____					
▼ <u>B</u> Carbaryl	63-25-2	200-555-0	2924 29 95	p	b

▼ B

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Einecs	Κωδικός CN	Κατηγορία (*)	Περιορισμοί χρήσης (**)
_____					
▼ <u>M1</u>					
▼ <u>B</u>					
Chlorfenapyr	122453-73-0		2933 99 90	p	sr
Chlozolate	84332-86-5	282-714-4	2934 99 90	p	b
▼ <u>M1</u>					
Diazinon (Διαζινόνη)	333-41-5	206-373-8	2933 59 10	p	sr
Dichlorvos	62-73-7	200-547-7	2919 90 00	p	sr
▼ <u>B</u>					
Dicofol που περιέχει < 78 % p,p'- Dicofol ή 1 g/kg DDT και συναφείς με το DDT ενώσεις	115-32-3	204-082-0	2906 29 00	p	b
Dimethenamid	87674-68-8	δεν εφαρμόζεται	2934 99 90	p	b
Dinoterb	1420-07-1	215-813-8	2908 99 90	p	b
Endosulfan	115-29-7	204-079-4	2920 90 85	p	b
▼ <u>M1</u>					
Fenarimol (Φεναριμόλη)	60168-88-9	262-095-7	2933 59 95	p	b
Fenitrothion (Φενιτροθειό)	122-14-5	204-524-2	2920 19 00	p	sr
▼ <u>B</u>					
Φενθειό	55-38-9	200-231-9	2930 90 85	p	sr
Fentin acetate	900-95-8	212-984-0	2931 00 95	p	b
Fentin hydroxide	76-87-9	200-990-6	2931 00 95	p	b
▼ <u>M1</u>					
Methamidophos (1)	10265-92-6	233-606-0	2930 50 00	p	b
▼ <u>B</u>					
Μεθυλοπαραθειό #	298-00-0	206-050-1	2920 11 00	p	b

▼ **B**

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός Einecs	Κωδικός CN	Κατηγορία (*)	Περιορισμοί χρήσης (**)
Μονομεθυλοδιβρωμο-δифαινυλομεθάνιο Εμπορική ονομασία: DBBT	99688-47-8	401-210-1	2903 69 90	i	b
Μονομεθυλοδιχλωρο-δифαινυλομεθάνιο Εμπορική ονομασία: Ugilec 121 ή Ugilec 21	—	400-140-6	2903 69 90	i	b
Μονομεθυλοτετραχλωρο-δифαινυλομεθάνιο Εμπορική ονομασία: Ugilec141	76253-60-6	278-404-3	2903 69 90	i	b
Nitrofen	1836-75-5	217-406-0	2909 30 90	p	b
Εννεύλοφαινόλες C <sub>6</sub> H <sub>4</sub> (OH)C <sub>9</sub> H <sub>19</sub>	25154-52-3 (εννεύλοφαινόλη), 84852-15-3 (4-εννεύλοφαινόλη, διακλαδισμένης αλυσίδας), 11066-49-2 (ισοεννεύλοφαινόλη), 90481-04-2 (εννεύλοφαινόλη, δια- κλαδισμένης αλυσίδας), 104-40-5(p-εννεύλοφαινόλη) και λοιποί	246-672-0, 284-325-5  234-284-4 291-844-0 203-199-4 και λοιποί	2907 13 00	i	sr
Αιθοξυλιωμένες εννεύλοφαινόλες (C <sub>2</sub> H <sub>4</sub> O) <sub>n</sub> C <sub>15</sub> H <sub>24</sub> O	9016-45-9, 26027-38-3, 68412- 54-4, 37205-87-1, 127087-87-0 και λοιποί		3402 13 00	i p	Sr b
Οκταβρωμοδифαινυλ-αιθέρας	32536-52-0	251-087-9	2909 30 38	i	sr
Oxydemeton-methyl	301-12-2	206-110-7	2930 90 85	p	b
<b>▼ M1</b>					
Paraquat	1910-42-5	217-615-7	2933 39 99	p	b
<b>▼ B</b>					
Πενταβρωμοδифαινυλ-αιθέρας	32534-81-9	251-084-2	2909 30 31	i	sr
Σουλφονικά υπερφθοροοκτάνια	1763-23-1	δεν εφαρμόζεται	2904 90 20	i	sr
(PFOS) C <sub>8</sub> F <sub>17</sub> SO <sub>2</sub> X (X = OH, μεταλλικό άλας (O-M+), αλογο- νίδια, ακεταμίδια και άλλα παράγωγα περιλαμβανομένων των πολυμερών)	2795-39-3 και λοιποί		2904 90 20 και λοιποί		
Phosalone	2310-17-0	218-996-2	2934 99 90	p	b

▼ **B**

Χημικό προϊόν	Αριθμός CAS	Αριθμός EINECS	Κωδικός CN	Κατηγορία (*)	Περιορισμοί χρήσης (**)
▼ <b>M1</b> Procymidone (Προκυμιδόνη)	32809-16-8	251-233-1	2925 19 95	p	b
▼ <b>B</b> Pyrazophos	13457-18-6	236-656-1	2933 59 95	p	b
Quintozene	82-68-8	201-435-0	2904 90 85	p	b
Σιμαζίνη	122-34-9	204-535-2	2933 69 10	p	sr
Tecnazene	117-18-0	204-178-2	2904 90 85	p	b
Thiodicarb	59669-26-0	261-848-7	2930 90 85	p	b
▼ <b>M1</b> Tolylfluanid (Τολυλφλουανίδη)	731-27-1	211-986-9	2930 90 85	p	sr
▼ <b>B</b> Trichlorfon	52-68-6	200-149-3	2931 00 95	p	b
Τριorganοκασιτερικές ενώσεις, ιδίως τριβουτυλοκασιτερικές ενώσεις, συμπεριλαμβανομένου του δις (τριβουτυλο-κασιτερ)οξειδίου	56-35-9 και λοιποί	200-268-0 και λοιποί	2931 00 95 και λοιποί	p	sr
▼ <b>M1</b> Vinclozolin (Βινκλοζολίνη)	50471-44-8	256-599-6	2934 99 90	p	b

(\*) Κατηγορία: p — φυτοφάρμακο, i — βιομηχανικό χημικό προϊόν.

(\*\*) Περιορισμοί χρήσης: sr — αυστηρός περιορισμός, b — απαγόρευση (για την ή τις σχετικές κατηγορίες).

► **M1** (!) Η καταχώριση αυτή δεν θίγει την καταχώριση στο παράρτημα I μέρος 3 που αφορά τα ευδιάλυτα υγρά σκευάσματα methamidophos με συγκέντρωση δραστικού συστατικού μεγαλύτερη από 600 g/l. ◀

Αριθ. CAS = Αριθμός μητρώου Chemical Abstract Service.

# Χημικό προϊόν που υπόκειται πλήρως ή εν μέρει στη διεθνή διαδικασία ΣΜΕ.

## ΜΕΡΟΣ 3

## Κατάλογος χημικών προϊόντων που υπόκεινται στη διαδικασία ΣΜΕ βάσει της σύμβασης του Ρότερνταμ

(αναφερόμενος στα άρθρα 12 και 13)

(Οι κατηγορίες που εμφανίζονται στον πίνακα είναι οι αναφερόμενες στη σύμβαση)

Χημικό προϊόν	Σχετικός(-οί) αριθμός(-οί) CAS	Κωδικός HS Καθαρή ουσία	Κωδικός HS Μείγματα και παρασκευάσματα περιέχοντα την ουσία	Κατηγορία
2,4,5-Τ και τα άλατα και εστέρες του	93-76-5 #	2918.91	3808.50	Φυτοφάρμακο
Αλδρίνη (*)	309-00-2	2903.52	3808.50	Φυτοφάρμακο
Binapacryl	485-31-4	2916.19	3808.50	Φυτοφάρμακο
Captafol	2425-06-1	2930.50	3808.50	Φυτοφάρμακο
Chlordane (*)	57-74-9	2903.52	3808.50	Φυτοφάρμακο
Chlordimeform	6164-98-3	2925.21	3808.50	Φυτοφάρμακο
Chlorobenzilate	510-15-6	2918.18	3808.50	Φυτοφάρμακο
DDT (*)	50-29-3	2903.62	3808.50	Φυτοφάρμακο
Διελδρίνη (*)	60-57-1	2910.40	3808.50	Φυτοφάρμακο
Δινιτρο-ο-κρεσόλη (DNOC) και τα άλατά της (π.χ. με αμμώνιο, κάλιο και νάτριο)	534-52-1, 2980-64-5, 5787-96-2, 2312-76-7	2908.99	3808.91 3808.92 3808.93	Φυτοφάρμακο
Dinoseb και τα άλατα και εστέρες του	88-85-7 #	2908.91	3808.50	Φυτοφάρμακο
1,2-διβρωμοαιθάνιο (EDB)	106-93-4	2903.31	3808.50	Φυτοφάρμακο
Αιθυλενοδιχλωρίδιο (1,2-διχλωροαιθάνιο)	107-06-2	2903.15	3808.50	Φυτοφάρμακο
Αιθυλενοξειδίο	75-21-8	2910.10	3808.50 3824.81	Φυτοφάρμακο
Φθοροακεταμίδιο	640-19-7	2924.12	3808.50	Φυτοφάρμακο
HCH (μείγμα ισομερών)	608-73-1	2903.51	3808.50	Φυτοφάρμακο
Heptachlor (*)	76-44-8	2903.52	3808.50	Φυτοφάρμακο

## ▼B

Χημικό προϊόν	Σχετικός(-οί) αριθμός(-οί) CAS	Κωδικός HS Καθαρή ουσία	Κωδικός HS Μείγματα και παρασκευάσματα περιέχοντα την ουσία	Κατηγορία
Εξαχλωροβενζόλιο (*)	118-74-1	2903.62	3808.50	Φυτοφάρμακο
Λινδάνιο	58-89-9	2903.51	3808.50	Φυτοφάρμακο
Ενώσεις υδραργύρου, συμπεριλαμβανομένων των ανόργανων, αλκυλικών, αλκοξυαλκυλικών και αρυλικών ενώσεων του υδραργύρου	10112-91-1, 21908-53-2 και άλλα. Βλέπε επίσης: www.pic.int	2852.00	3808.50	Φυτοφάρμακο
Monocrotophos	6923-22-4	2924.12	3808.50	Φυτοφάρμακο
Παραθείο	56-38-2	2920.11	3808.50	Φυτοφάρμακο
Πενταχλωροφαινόλη και τα άλατα και εστέρες της	87-86-5 #	2908.11 2908.19	3808.50 3808.91 3808.92 3808.93 3808.94 3808.99	Φυτοφάρμακο
Τοxarphene (*)	8001-35-2	—	3808.50	Φυτοφάρμακο
Σκευάσματα επιπαστικής σκόνης που περιέχουν συνδυασμό: Benomyl σε αναλογία 7 % ή μεγαλύτερη, Carbofuran σε αναλογία 10 % ή μεγαλύτερη και Thiram σε αναλογία 15 % ή μεγαλύτερη	17804-35-2 1563-66-2 137-26-8	—	3808.92	Πολύ επικίνδυνο σκεύασμα φυτοφαρμάκου
Methamidophos (Ευδιάλυτα υγρά σκευάσματα της ουσίας με συγκέντρωση δραστικού συστατικού μεγαλύτερη από 600 g/l)	10265-92-6	2930.50	3808.50	Πολύ επικίνδυνο σκεύασμα φυτοφαρμάκου
Μεθυλοπαραθείο (Γαλακτωματοποιησίμα συμπυκνώματα με αναλογία δραστικού συστατικού 19,5 % ή μεγαλύτερη και σκόνες με αναλογία δραστικού συστατικού 1,5 % ή μεγαλύτερη)	298-00-0	2920.11	3808.50	Πολύ επικίνδυνο σκεύασμα φυτοφαρμάκου
Phosphamidon (Ευδιάλυτα υγρά σκευάσματα της ουσίας με συγκέντρωση δραστικού συστατικού μεγαλύτερη από 1 000 g/l)		2924.12	3808.50	Πολύ επικίνδυνο σκεύασμα φυτοφαρμάκου
μείγμα (E)&(Z) ισομερών	13171-21-6			
(Z)-ισομερές	23783-98-4			
(E)-ισομερές	297-99-4			



## ▼B

Χημικό προϊόν	Σχετικός(-οί) αριθμός(-οί) CAS	Κωδικός HS Καθαρή ουσία	Κωδικός HS Μείγματα και παρασκευάσματα περιέχοντα την ουσία	Κατηγορία
Ίνες αμιάντου:		2524.10 2524.90	6811.40 6812.91 6812.92 6812.93 6812.99 6813.20	Βιομηχανικό προϊόν
Κροκιδόλιθος	12001-28-4	2524.10		
Ακτινόλιθος	77536-66-4	2524.90		
Ανθοφυλλίτης	77536-67-5	2524.90		
Αμοσίτης	12172-73-5	2524.90		
Τρεμολίτης	77536-68-6	2524.90		
Πολυβρωμιωμένα διφαινύλια (PBB)				
— (εξα-)	36355-01-8	—	3824.82	Βιομηχανικό προϊόν
— (οκτα-)	27858-07-7			
— (δεκα-)	13654-09-6			
Πολυχλωριωμένα διφαινύλια (PCB) (*)	1336-36-3	—	3824.82	Βιομηχανικό προϊόν
Πολυχλωριωμένα τριφαινύλια (PCT)	61788-33-8	—	3824.82	Βιομηχανικό προϊόν
Τετρααιθλιούχος μόλυβδος	78-00-2	2931.00	3811.11	Βιομηχανικό προϊόν
Τετραμεθυλιούχος μόλυβδος	75-74-1	2931.00	3811.11	Βιομηχανικό προϊόν
Φωσφορικό τρις (2,3-διβρωμοπροπύλιο)	126-72-7	2919.10	3824.83	Βιομηχανικό προϊόν

(\*) Οι ουσίες αυτές υπόκεινται σε απαγόρευση εξαγωγής σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 14 παράγραφος 2 και του παραρτήματος V του παρόντος κανονισμού.

# Αναγράφονται μόνο οι αριθμοί CAS των μητρικών ενώσεων.



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

## ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΗ ΕΞΑΓΩΓΗΣ

Απαιτούμενες πληροφορίες σύμφωνα με το άρθρο 7

1. Ταυτότητα της προς εξαγωγή ουσίας:
  - α) ονομασία κατά την ονοματολογία της Διεθνούς Ένωσης Καθαρής και Εφαρμοσμένης Χημείας (IUPAC)·
  - β) λοιπές ονομασίες (π.χ. ονομασία ISO, κοινές ονομασίες, εμπορικές ονομασίες και συντομογραφίες)·
  - γ) αριθμός EINECS (ευρωπαϊκός κατάλογος υφισταμένων χημικών ουσιών) και αριθμός CAS (Chemical Abstracts Services)·
  - δ) αριθμός CUS (ευρωπαϊκός τελωνειακός κατάλογος χημικών ουσιών) και κωδικός ΣΟ (συνδυασμένη ονοματολογία)·
  - ε) κύριες προσμίξεις της ουσίας, όταν έχουν ιδιαίτερη σημασία.
2. Ταυτότητα του προς εξαγωγή παρασκευάσματος:
  - α) εμπορική ονομασία και/ή περιγραφή του παρασκευάσματος·
  - β) για κάθε ουσία του παραρτήματος Ι, εκατοστιαία αναλογία και λεπτομέρειες σύμφωνα με το σημείο 1·
  - γ) αριθμός CUS (ευρωπαϊκός τελωνειακός κατάλογος χημικών ουσιών) και κωδικός ΣΟ (συνδυασμένη ονοματολογία).
3. Ταυτότητα του προς εξαγωγή αντικειμένου:
  - α) εμπορική ονομασία και/ή περιγραφή του αντικειμένου·
  - β) για κάθε ουσία του παραρτήματος Ι, εκατοστιαία αναλογία και λεπτομέρειες σύμφωνα με το σημείο 1.
4. Πληροφορίες για την εξαγωγή:
  - α) χώρα προορισμού·
  - β) χώρα προέλευσης·
  - γ) προβλεπόμενη ημερομηνία πρώτης εξαγωγής κατά το τρέχον έτος·
  - δ) ποσότητα του χημικού προϊόντος που υπολογίζεται ότι θα εξαχθεί στη συγκεκριμένη χώρα κατά το τρέχον έτος·
  - ε) σκοπούμενη χρήση στη χώρα προορισμού, εάν είναι γνωστή, καθώς και πληροφορίες για την ή τις κατηγορίες της σύμβασης του Ρότερνταμ στις οποίες υπάρχει η χρήση·
  - στ) όνομα, διεύθυνση και άλλα σχετικά στοιχεία του εισαγωγέα ή της εισαγωγικής εταιρείας·
  - ζ) όνομα, διεύθυνση και άλλα σχετικά στοιχεία του εξαγωγέα ή της εξαγωγικής εταιρείας.
5. Ορισθείσες εθνικές αρχές:
  - α) όνομα, διεύθυνση, αριθμός τηλεφώνου και τηλετύπου, αριθμός φαξ ή ηλεκτρονική διεύθυνση της ορισθείσας στην Ευρωπαϊκή Ένωση αρχής, από την οποία μπορούν να ληφθούν περαιτέρω πληροφορίες·
  - β) όνομα, διεύθυνση, αριθ. τηλεφώνου και τηλετύπου, αριθμός φαξ ή ηλεκτρονική διεύθυνση της ορισθείσας αρχής της χώρας εισαγωγής.
6. Πληροφορίες για τις προφυλάξεις που πρέπει να λαμβάνονται, όπου συμπεριλαμβάνονται η κατηγορία κινδύνου και οι προειδοποιήσεις κινδύνου και ασφαλείας.
7. Σύνοψη των φυσικοχημικών, τοξικολογικών και οικοτοξικολογικών ιδιοτήτων.

**▼B**

8. Χρήση του χημικού προϊόντος στην Ευρωπαϊκή Ένωση:
  - α) χρήσεις, κατηγορία(-ες) βάσει της σύμβασης του Ρότερνταμ και κοινοτική(-ές) υποκατηγορία(-ες) που υπόκειται σε μέτρο ελέγχου (απαγόρευση ή αυστηρό περιορισμό)
  - β) χρήσεις για τις οποίες το χημικό προϊόν δεν έχει απαγορευθεί ούτε υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς  
(κατηγορίες και υποκατηγορίες χρήσης, όπως ορίζονται στο παράρτημα I του κανονισμού)
  - γ) εκτίμηση, εάν είναι διαθέσιμη, των ποσοτήτων του χημικού προϊόντος που παράγονται, εισάγονται, εξάγονται και χρησιμοποιούνται.
9. Πληροφορίες για τα μέτρα προφύλαξης με σκοπό τη μείωση της έκθεσης στο χημικό προϊόν και της εκπομπής του.
10. Σύνοψη των περιορισμών ρυθμιστικού χαρακτήρα και των λόγων για τους οποίους επιβλήθηκαν.
11. Σύνοψη των πληροφοριών που αναφέρονται στο παράρτημα IV σημείο 2 στοιχεία α), γ) και δ).
12. Συμπληρωματικές πληροφορίες που παρέχονται από το μέρος εξαγωγής επειδή θεωρούνται ανησυχητικές ή περαιτέρω πληροφορίες που καθορίζονται στο παράρτημα IV, όταν ζητούνται από το μέρος εισαγωγής.



*ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ*

**Πληροφορίες που πρέπει να παρέχουν στην επιτροπή οι ορισθείσες εθνικές αρχές των κρατών μελών σύμφωνα με το άρθρο 9**

1. Σύνοψη των ποσοτήτων χημικών προϊόντων (ως ουσιών, παρασκευασμάτων και αντικειμένων) του παραρτήματος Ι που εξήχθησαν κατά το προηγούμενο έτος.

α) Έτος πραγματοποίησης των εξαγωγών.

β) Συνοπτικός πίνακας των ποσοτήτων χημικών προϊόντων που εξήχθησαν (ως ουσίες, παρασκευάσματα και αντικείμενα), όπως εμφανίζεται κατωτέρω.

Χημικό προϊόν	Χώρα εισαγωγής	Ποσότητα ουσίας
...		
...		
...		

2. Κατάλογος εισαγωγέων

Χημικό προϊόν	Χώρα εισαγωγής	Εισαγωγέας ή εισαγωγική εταιρεία	Διεύθυνση και άλλα σχετικά στοιχεία του εισαγωγέα ή της εισαγωγικής εταιρείας



*ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV*

**Γνωστοποίηση προς τη γραμματεία της σύμβασης περί χημικού προϊόντος που έχει απαγορευθεί ή υπαχθεί σε αυστηρούς περιορισμούς**

**Απαιτούμενες πληροφορίες για τις γνωστοποιήσεις κατ' εφαρμογή του άρθρου 10**

Οι γνωστοποιήσεις περιλαμβάνουν τα εξής:

1. Ιδιότητες, ταυτότητα και χρήσεις:
  - α) κοινή ονομασία·
  - β) χημική ονομασία σύμφωνα με διεθνώς αναγνωρισμένη ονοματολογία [για παράδειγμα, της Διεθνούς Ένωσης Καθαρής και Εφαρμοσμένης Χημείας (IUPAC)], εφόσον αυτή υφίσταται·
  - γ) εμπορικές ονομασίες και ονομασίες παρασκευασμάτων·
  - δ) κωδικοί αριθμοί: αριθμός Chemicals Abstract Service (CAS), τελωνειακός κωδικός εναρμονισμένου συστήματος και λοιποί αριθμοί·
  - ε) πληροφορίες για την ταξινόμηση επικινδυνότητας, εφόσον το χημικό προϊόν υπόκειται σε απαιτήσεις ταξινόμησης·
  - στ) χρήση ή χρήσεις του χημικού προϊόντος:
    - στην Ευρωπαϊκή Ένωση,
    - αλλού (εάν είναι γνωστό)·
  - ζ) φυσικοχημικές, τοξικολογικές και οικοτοξικολογικές ιδιότητες.
2. Οριστική ρυθμιστική πράξη:
  - α) πληροφορίες που αφορούν ειδικά την οριστική ρυθμιστική πράξη:
    - i) περίληψη της οριστικής ρυθμιστικής πράξης,
    - ii) παραπομπή στο ρυθμιστικό έγγραφο,
    - iii) ημερομηνία έναρξης της ισχύος της οριστικής ρυθμιστικής πράξης,
    - iv) αναφορά για το αν η οριστική ρυθμιστική πράξη βασίστηκε σε εκτίμηση επικινδυνότητας ή κινδύνων και, εάν ναι, πληροφορίες για την αξιολόγηση αυτή και παραπομπή στη σχετική τεκμηρίωση,
    - v) λόγοι σχετικοί με την ανθρώπινη υγεία, συμπεριλαμβανομένης της υγείας των καταναλωτών και των εργαζομένων, ή με το περιβάλλον που υπαγόρευαν την οριστική ρυθμιστική πράξη,
    - vi) σύνοψη των κινδύνων και της επικινδυνότητας του χημικού προϊόντος για την ανθρώπινη υγεία, συμπεριλαμβανομένης της υγείας των καταναλωτών και των εργαζομένων, ή για το περιβάλλον και προσδοκώμενα αποτελέσματα της οριστικής ρυθμιστικής πράξης·
  - β) κατηγορία ή κατηγορίες για τις οποίες ισχύει η οριστική ρυθμιστική πράξη και, για κάθε κατηγορία:
    - i) χρήση ή χρήσεις που απαγορεύονται από την οριστική ρυθμιστική πράξη,
    - ii) χρήση ή χρήσεις που εξακολουθούν να επιτρέπονται,
    - iii) εκτίμηση, εφόσον είναι διαθέσιμη, των ποσοτήτων του χημικού προϊόντος που παράγονται, εισάγονται, εξάγονται και χρησιμοποιούνται·
  - γ) αναφορά, κατά το δυνατόν, του ενδιαφέροντος που πιθανώς παρουσιάζει η οριστική ρυθμιστική πράξη για άλλα κράτη και περιφέρειες·
  - δ) άλλες σχετικές πληροφορίες που μπορεί να καλύπτουν:
    - i) εκτίμηση των κοινωνικοοικονομικών επιδράσεων της οριστικής ρυθμιστικής πράξης,

**▼B**

- ii) στοιχεία, εάν είναι διαθέσιμα, για εναλλακτικές λύσεις και τους σχετικούς κινδύνους που αυτές ενέχουν, όπως:
  - ολοκληρωμένες στρατηγικές διαχείρισης επιβλαβών οργανισμών,
  - βιομηχανικές πρακτικές και διεργασίες, συμπεριλαμβανομένης της καθαρότερης τεχνολογίας.



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V

## Χημικά προϊόντα και αντικείμενα που υπόκεινται σε απαγόρευση εξαγωγής

(αναφερόμενα στο άρθρο 14)

## Μέρος 1

Έμμονοι οργανικοί ρύποι που απαριθμούνται στα παραρτήματα Α και Β της σύμβασης της Στοκχόλμης για τους έμμοτους οργανικούς ρύπους σύμφωνα με τις διατάξεις της.

Περιγραφή του ή των χημικών προϊόντων/αντικειμένων που υπόκεινται σε απαγόρευση εξαγωγής	Πρόσθετες λεπτομέρειες, κατά περίπτωση (π.χ. ονομασία του χημικού προϊόντος, αριθμός ΕΚ, αριθμός CAS κ.λπ.)	
	Αλδρίνη	αριθ. ΕΚ 206-215-8, αριθ. CAS 309-00-2, κωδικός ΣΟ 2903 52 00
	Χλωρδάνιο	αριθ. ΕΚ 200-349-0, αριθ. CAS 57-74-9, κωδικός ΣΟ 2903 52 00
	Διελδρίνη	αριθ. ΕΚ 200-484-5, αριθ. CAS 60-57-1, κωδικός ΣΟ 2910 40 00
	DDT (1,1,1-τριχλωρο-2,2-δις(ρ-χλωροφαινυλ) αιθάνιο)	αριθ. ΕΚ 200-024-3, αριθ. CAS 50-29-3, κωδικός ΣΟ 2903 62 00
	Ενδρίνη	αριθ. ΕΚ 200-775-7, αριθ. CAS 72-20-8, κωδικός ΣΟ 2910 90 00
	Heptachlor	αριθ. ΕΚ 200-962-3, αριθ. CAS 76-44-8, κωδικός ΣΟ 2903 52 00
	Εξαχλωροβενζόλιο	αριθ. ΕΚ 200-273-9, αριθ. CAS 118-74-1, κωδικός ΣΟ 2903 62 00
	Mirex	αριθ. ΕΚ 219-196-6, αριθ. CAS 2385-85-5, κωδικός ΣΟ 2903 59 80
	Toxaphene (camphechlor)	αριθ. ΕΚ 232-283-3, αριθ. CAS 8001-35-2, κωδικός ΣΟ 3808 50 00
	Πολυχλωριωμένα διφαινύλια (PCB)	αριθ. ΕΚ 215-648-1 και λοιποί, αριθ. CAS 1336-36-3 και λοιποί, κωδικός ΣΟ 2903 69 90

## Μέρος 2

Χημικές ουσίες άλλες από τους έμμοτους οργανικούς ρύπους που απαριθμούνται στα παραρτήματα Α και Β της σύμβασης της Στοκχόλμης για τους έμμοτους οργανικούς ρύπους σύμφωνα με τις διατάξεις της.

Περιγραφή του ή των χημικών προϊόντων/αντικειμένων που υπόκεινται σε απαγόρευση εξαγωγής	Πρόσθετες λεπτομέρειες, κατά περίπτωση (π.χ. ονομασία του χημικού προϊόντος, αριθμός ΕΚ, αριθμός CAS κ.λπ.)
Καλλυντικά σαπούνια που περιέχουν υδράργυρο	Κωδικοί ΣΟ 3401 11 00, 3401 19 00, 3401 20 10, 3401 20 90, 3401 30 00

**▼ B***ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI*

**Κατάλογος των μερών της σύμβασης που απαιτούν να ενημερώνονται για την κυκλοφορία υπό καθεστώς διαμετακόμισης χημικών προϊόντων τα οποία υπόκεινται στη διαδικασία ΣΜΕ**

(κατά το άρθρο 15)

Χώρα	Απαιτούμενες πληροφορίες